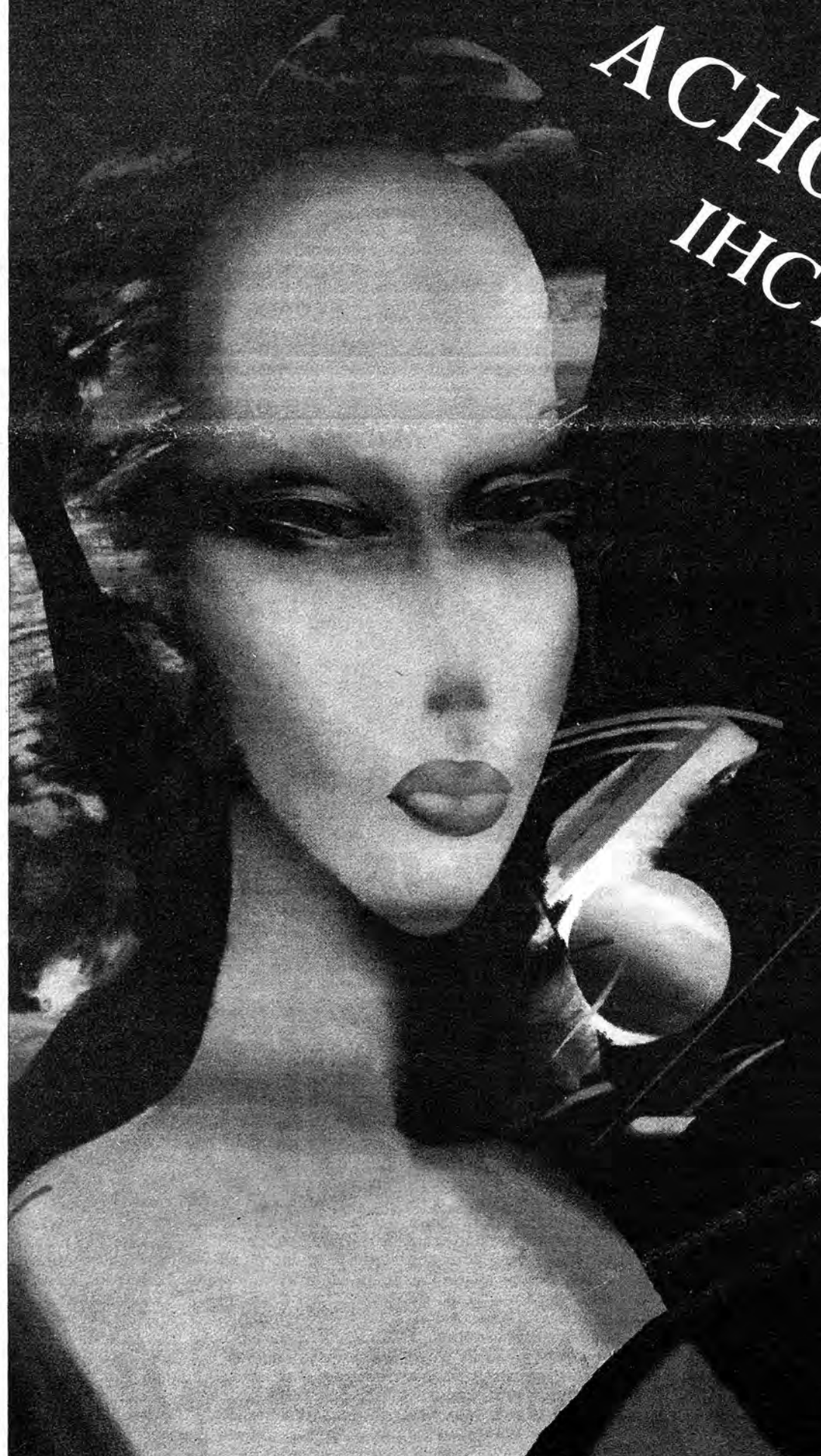




## БАБІНА ЛЕТА, альбо АСНОЎНЫ ІНСТЫНКТ



У афармленні паласы выкарыстаны  
фрагмент твора Вячаслава Захарынскага.

**Ш**то такое восень — ведаюць усе. А паспрабуйце растлумачыць, што такое бабіна лета. Толькі без пушкінскага радка! Адно я добра ведаю: бабіна лета мае час і нават прапіску. На ўсіх кантынентах жывуць жанчыны і лета існуе, а вось бабінага лета — няма. Толькі ў нас, славян, і толькі ў верасні можна адчуць і ўбачыць хараство развіццельнага балю флоры і фауны.

У гэты час жорсткае і практычнае гарадское жыццё заганняе санлівых мух у рамы паміж шыбамі, а знакамітае восеньскае павуцінне месціцца па кутах двухпакаёвай (у лепшым выпадку) кватэры. Гэта амаль усё, што я, урбаністка, ведаю пра бабіна лета. Асобна хацелася б дадаць: менавіта ў верасні, пасля летняга адпачынку, пінжак майго мужа лепей выглядае на плячах старэйшага сына, а мой восеньскі абутак — бесперспектыўны па сваім дызайне ў вачах дачкі-падлетка.

Мяркуеце, толькі мяне пад восень заелі хатнія праблемы ці жаночыя хваробы? Напрыклад, мая самотная сяброўка атрымала ліст з Італіі, дзе яна пад асабістым нумарам 26846 у каталогах шлюбных агенцтваў друкуе свае дадзеныя і фотаздымак. Ліст быў напісаны на італьянскай мове, таму нават удзвюх мы не здолелі яго перакласці. А раптам гэта — лёс?! Віват, бабіна лета! Вось ён, знакаміты беларускі Рэнесанс напрыканцы XX стагоддзя, праўда, у маштабах адной асобы. І ў пэўны момант я нават стала шчасліваю за яе і за сябе, бо ў марах ужо ўявіла яе жыхаркай Рыміні з мычным кухонным камбайнам і — для сябе — адыход на пенсію шэфа майго мужа. Але радасць была нядоўгай, бо... ліст пераклалі: італьянская фірма адмаўляе сяброўцы ў паслугах, таму што патрабаванні яе — з прэтэнзіяй і абсалютна невыканальныя для кліентаў.

Вядома, мая далікатная Светка не шукала сабе Феліні. Але ж эратаманаў і анемічных эстэтаў і на Беларусі хапае. Проста аднойчы яна была маладой і не звяртала ўвагі на "бабіны гады-лета"...

А ўвогуле, бабіна лета — гэта сонечны дзень, калі жанчыну з раніцы грэе тэлефонны званок альбо "ліст надзеі", а ўвечары — вялізны махровы халат мужа...

Жанна ВАСАНСКАЯ



# ФІЕСТА Ё БАЛГАРЫІ ДЫ ФІЯСКА КАМПАНІІ

Адпачынак у кожнага з нас — невялікая фіеста ў жыцці. І толькі цяпер мне стала зразумелым, што «фіесту» ствараюць журналісты на старонках сваіх перыядычных выданняў, рэкламуючы туры шматлікіх агенцтваў. Як вы заўважылі, на пачатку лета ў сталічнай прэсе мусіравалася адно пытанне: куды паехаць адпачыць. Прычым, з ледзь заўважнымі агітацыйнымі ноткамі, але з падрабязным раскладам базарных коштаў і апісаннем цудоўнай марской пены на берагах сонечнай Балгарыі. Нашаму чалавеку адразу стала ясна: Балгарыя — «кландайк» для ўладальніка грошай за адпачынак, які ўвесь свет ведае як «зайчыкі». Тым больш, даўно мінуліся тыя часы, калі падчас адпачынку можна было ўбачыць «і Крым і Рым» або вярнуць па-

зыкі сваякам за набытае па чарзе аўто...

Сёння, мне здаецца, толькі ў адным Мінску турыстычных агенцтваў болей, чым кінакампаній у Індыі. І, вядома ж, усе яны класіфікуюцца згодна з настроем у грамадстве: працуюць для новых бедных беларусаў і для тых, у каго няма толькі самалёта, каб трапіць на Сейшэльскія астравы. А для астатніх — лецішча ці пачэўкі з «сабеса». Дык вось, паглядзіце на паласу газет — «Адпачынак і турызм» — аніводная турфірма ад «Алатана» да «Кіпрыятур» не грэбуе Балгарыяй. Чаму? Выгадна. Зразумела, ніхто не збіраецца папракаць прыватныя ўстановы тым, што яны працуюць з плюсам для сябе.

Толькі, калі на база-

ры заўсёды адзін застаецца ў дурнях — ці пакупнік, ці прадавец, то надта не хочацца быць ім за свае грошы раз на год. Бо на працягу года адчуваеш сябе столькі разоў тым самым, што на летніх вакацыях «шчэмішся» сваім белым целам на пляж, каб хоць адчуць сябе роўным у еўрапейскай сям'і. Добра, гэта ўсё эмоцыі. Пойдзем далей.

У агенцтве «Серджан» вашаму карэспандэнту дэкларавалі пачэўку ў Балгарыю за 315 умоўных адзінак (чытай даляраў ЗША) на 12 дзён. Прычым клеркі чамусьці грошы патрабавалі часткова: спачатку 175 даляраў ЗША за білет у абодва бакі (Мінск — Бургас — Мінск), а 100 даляраў ЗША турысты правозяць самі ў Балгарыю і толькі там разлічваюцца з прадстаў-

нікамі фірмы, якія сустракаюць і ўладкоўваюць іх у катэджах (чытай, пачкой у прыватным жылым доме). І гэта не ўсё. 1 мільён 200 тыс. беларускіх рублёў вы павінны заплаціць за паслугі, якія называюцца медыцынскай страхоўкай і ваўчэрам. «Самаабслугоўванне» працягваецца далей.

У аэрапорце «Мінск-2» ніхто з прадстаўнікоў фірмы «Серджан» вас не сустракае. Турысты, як сляпыя кацяняты, натыкаюцца адзін на аднаго з адным і тым жа пытаннем: дзе знайсці прадстаўніка «той-ся-кой» фірмы. Справа ў тым, што, нават маючы білет на руках, вы не зможаце самастойна паляцець на казанскі курорт, бо ваўчэры (дазвол на ўезд у краіну) прымае прадстаўнік турфірмы, якога трэба шукаць па ўсіх паверхах аэрапорта... Праз хвілін 40, пасля заканчэння рэгістрацыі

стомленыя турысты пачынаюць групавацца каля высокай дзяўчыны, якая тлумачыць тым, хто ўжо згубіў надзею трапіць у «Эльдарада», абавязкі турыста. Заўважце, ані ў кога няма пачэўка, дзе, згодна з палажэннем па прыватным бізнесе ў галіне турызму, чорным па беламу павінны быць растлумачаны абавязкі як турыста, так і турфірмы. Не, здаецца, нас прымаюць да гэтай пары за дзікіх, неадукаваных людзей, якім на пальцах па два разы трэба тлумачыць, як карыстацца, напрыклад, прыбіральняй. Далей — болей. Суправаджаць турыстаў ад беларускіх кампаній, як высветлілася, ніхто не збіраецца. Самі даляціце да Бургаса, дзе вас сустрэнуць з надпісамі на шыльдах. Дарэчы, і медыцынская страхоўка аніякіх гарантый, тым больш правоў, не дае. Калі, крый Божа, што здарыцца, за свае гро-

шы лячыцеся. Толькі не забудзьцеся ўзяць у Балгарыі рахунак, каб потым прадставіць яго страхавой кампаніі. Лозунг «увечары — грошы, крэслы — раніцай» памезазойску наіўны. Малды хлопец з электроннай экіпіроўкай у стылі галівудскага баевіка, калупаючыся антэнаю ў вуху, супакойваў турыстаў: маўляў, не хвалойцеся, без вас самалёт не паляціць, мая фірма фрахтуе гэты рэйс у кампаніі «Белавія». Адчуваеце?

Над нашым турыстам стаяць, акрамя агенцтваў — аніёлаў-ахоўнікаў, яшчэ і тыя, хто купляе спецыяльныя для іх чартэрныя рэйсы. Вось табе і структура, вось табе і базіс! Усё для турыста, і ўсё — паводле законаў! Толькі ніяк не ўцяплю, чаму па тым жа законе я не ў стане самастойна набіць квіток альбо ваўчэр у тую самую Балгарыю? Па-першае, ніколі няма квітоў, бо няма...



**Гэта замалёў і  
незаангажаваных  
турфірмамі журналістаў.  
Таму, вядома, гаворка  
пойдзе не пра хараство  
шматлікіх курортаў.  
«К» не аднойчы ўздымала  
пытанне на тэмы: «Культура  
сервісу», «Культура  
адпачынку»... Журналісты  
газеты шмат вандруюць па  
Еўропе па справах  
службы і вучобы, і мы  
з задавальненнем  
заўсёды знаём...  
чытачоў  
з адмысловымі  
дарожнымі ўражанымі.**

## НАІЎНЫЯ ІСПАНЦЫ І БІЗНЕСМЕНЫ З «БЕЛАВІЯ»

Мая старая знаёмая — не старая гадамі, але ж з таго самага «страчанага пакалення», што і я, трыццацігадовых, — з'ездзіла ў Іспанію. Не надта якое дзіва, і амаль кожны сёння мае такіх знаёмых, ці нават сам на ўласныя вочы здолеў пабачыць замежжа. І дакладна кожны ўжо чуў ахі і охі аб цудоўным там жыцці, кожнаму ўжо надакучылі параўнанні ўмоў. Але ж паміж охамі мая знаёмая, жанчына надзіва разумная і назірлівая, адзначыла тое, што ні ў турыстычных буклетах не прачытаеш, ні ў «скрыні» не

ўбачыш. Ніжэй — амаль даслоўны (вядома ж, значна скасаваны) яе апавед, да якога толькі варта дадаць наступнае: Вольга (так завуць маю знаёмую) пару гадоў таму выцягнула шчаслівы квіточак у латарэі жыцця (ажанілася з вельмі прыстойным мужчынам) і цяпер увесь час знаходзіцца ў стане, бліжэй да нірваны. Як вынік — матэрыяльны бок вандроўкі аказаўся ёй амаль незнаёмым.

— ...Муж вырасць не карыстацца з паслугаў турыстычных агенц-

тваў, таму мы паехалі, як казалі раней, «дзікунамі», на сваю рызыку. З Мінску чартэрным рэйсам «Белавія» прыляцелі да Барселоны. Прыпыніліся ў гатэлі — не самым дарагім, але ў цэнтры, і ўсё неабходнае там было, нават фен «Філіпс» у ваннай і ... асобны тэлефон у прыбіральні. У першы дзень адразу кінулася ў вочы надзвычайная ветлівасць. Ранкам, спускаемся па лесвіцы ў фае, а ўсё, хто трапляюцца насустрач, з прыемнай усмешкай выклікаюць «Ola, ola!» Муж дзіўна на мяне каваруцца і на поўным

сур'ёзе пытаецца: «Адкуль яны цябе ведаюць?» Я і сама была ўражаная, ды хутка зразумела, што «Ola» па-іспанску — проста прывітанне... Але ж сапраўды іспанцы ветлівыя да наіўнасці. Быў такі выпадак: мы сабраліся на канцэрт — вядома ж, Іглесіа — але не ведалі, дзе купіць квітку. Запыталіся ў першага сустрэчнага. Той не проста паказаў дарогу, а пайшоў з намі праз горад, хвілін дваццаць, да веў да месца і, пакуль мы разважалі, як з ім разлічыцца — нельга ж

проста падзякаваць за такую паслугу, — павярнуўся, на развітанне пашлаў нам паветраны пазалук дзвюма рукамі і знік у натоўпе...

За дваццаць дзён некай прывычаліся жыць без праблем. Калі ехалі ў аэрапорт каб ляцець дадому, я сказала мужу: «Можна, так і трэба жыць — без праблем?» Ён у адказ, паказваючы на самалёт з роднай эмблемай «Белавія», прамовіў: «Вось цяпер і пачнуцца праблемы!» Як уваду глядзеў. Здавалася, мінулі ўжо ўсё — мытню, рэгістрацыю, выехалі

на поле і тут высветлілася, што на рэйс прададзена білетаў на дваццаць больш, чым месцаў у самалёце. Зразумела, шум, гвалт! Адкуль што ўзялося — усе нашыя да болю знаёмыя саўковыя даследаванні, чаму так адбылося, — і гэтак далей. Час ішоў, нічога не вырашалася, тады іспанцы прапанавалі добраахвотнікам ляцець у Маскву, на гэты рэйс былі вольныя месцы.



рэгулярных рэйсаў у ма-  
напалістычнай "Белавія"  
падчас летніх вакацый.  
Таму наш арганізаваны  
"тур" набыў рысы знака-  
мітага фільма Чухрая  
"Балада пра салдату",  
герой якога ўсім праў-  
дамі-няпраўдамі мусіў  
трапіць на пабыўку да  
маці ў час Вялікай Ай-  
чынай.

Затрымалі чарговы  
рэйс, як зазвычай, не на  
шмат — на 1 гадзіну 20  
хвілін. "Гаспадар" рэй-  
са ўладкоўваў дакумен-  
ты чатырох турыстаў з  
Гродна, якіх чамусьці за-  
быліся ўнесці ў агульны  
спіс тых, хто вылятае ў  
Балгарыю. А як жа  
інакш? Усё для турыста,  
бо менавіта ён спонсар  
усіх шматлікіх структур,  
што адчыняюць "шлаг-  
баум" на адпачынак.  
Вядома, фірмы не заці-  
каўленыя ў стратах.  
Тым больш, такая дро-  
бязь — затрымаць сама-  
лёт на колькі гадзін!  
Зразумела, лепей кепс-  
ка ехаць, чым добра ісці.  
Вось гродзенцы і пра-  
седзелі дзве гадзіны  
палёту на пластыкавых  
скрынях вытворчасці  
завода "Крыніца". На  
ўсе пытанні пасажыраў  
наконт спазнення "гас-  
падар" рэйса адказаў  
каротка, маўляў, не ва-  
шая турысцкая справа.  
А ў асобных выпадках  
раіў "пайсці ў пешаход-  
ны эратычны тур". Да-  
рэчы, элементарнага  
прабачэння за спазнен-  
не ад кампаніі "Белавія"  
ніхто з пасажыраў не  
дачкакаўся. І сапраўды,  
"не графья-с". Пасля  
ўзлёту самалёта-пенсі-  
янера мая каляжанка з  
Расіі рытарычна запы-  
талася: "Зачем нам, по-  
ручик, чужая земля?"  
Толькі ўсе пытанні і ад-  
казы на іх адразу  
адышлі ў падсвядо-  
масць ці ў віртуальную  
рэальнасць. Шасі за-  
крываліся з грукатам,  
моц якога можна было  
б вылічыць па шкале  
Рыхтэра. Уявіце сабе,  
што ў гэты момант яшчэ  
і падшыўка самалёта  
"адлятае" ў праход са-  
лона. За хвіліну ўзлёту  
ўзгадваецца ўсё пражы-  
тае жыццё, уключаючы  
адпачынак у маленстве  
з бацькамі на Нарачы.  
Затое пасадка прыму-  
шае запалоханага туры-

ста марыць толькі пра  
прыбыральню. Далей —  
электарат турфірм вя-  
зуць на аўтобусах, кам-  
фортнасць якіх адпавя-  
дае кошту пецёўкі, да  
месца дыслакацыі —  
мора, садавіны і турыс-  
таў з СНД. Паскардзіц-  
ца наконт "зручнасці ў  
на вуліцы" няма каму.  
Чужая краіна, пецёвак  
няма, медыцынская  
страхоўка — адзіная на  
ўсё.

З вераю ў лепшы на-  
ступны дзень і пад му-  
зыку, што чуецца з рэс-  
тарацыі насупраць, вы-  
засынаеце... Такім воль-  
ём быў — першы дзень  
адпачынку з тых два-  
наццаці, сонечна-абяца-  
ных... Шлях дадому той  
самы, толькі ў адварот-  
ным накірунку. І на гэты  
раз кампанія "Белавія"  
спазнілася на дзве гад-  
зіны. Толькі аднойчы  
авіятурысты з нашага  
паверху былі шчаслі-  
выя. Да нас далучыла-  
ся яшчэ адна група на-  
шых суайчыннікаў, што  
трапіла ў Балгарыю...  
аўтобусам. Вандроўка  
авіятурыстаў у пара-  
ўнанні з трохдзённымі  
пакутамі аўтатурыстаў  
— казка!

Дзіўна, але чалавек,  
здаецца, "сам обмань-  
вацца рад". І ўсё робіць  
дзеля гэтага. Мазахісты,  
далібог! Скажаце, выйс-  
ця няма? Гэта толькі пе-  
ралёт нагадвае нашае  
жыццё: і на ваніты цяг-  
не, а выйсці няма куды і  
мусіш ляцець далей.

Існуе ж усё ж такі  
Міністэрства спорту і ту-  
рызму, кампанія "Бела-  
вія", консульскія службы  
пры шматлікіх амбаса-  
дах у сталіцы Беларусі.  
Няўжо нельга наладзіць  
індывідуальныя туры для  
адпачываючых так, як  
гэта ўжо існуе ў Еўропе?  
Здаецца, быць еўрапей-  
цамі і мець лад жыцця  
"як у Еўропе" — у нашай  
краіне рэчы неспалу-  
чальныя. Магчыма, мы  
па жыцці больш мазахі-  
сты, чым беларусы? Ды  
і сучасныя анекдоты да-  
юць падставу для такой  
высновай.

**Жанна ВАСАНСКАЯ**  
**P.S.** Анекдот да  
тэмы: — Спдар Пятро,  
кажуць, вы ўмеце лё-  
таць?

— Так, толькі пры-  
зямляцца не навучыўся.

Зразумела, кампанія  
"Белавія" пасля абавя-  
зана будзе кампенса-  
ваць выдаткі. Муж кажа:  
"Трэба ляцець, бо яны  
тут яшчэ ноч  
мітынгаваць будучы". І  
мы паляцелі, разам з  
іншымі сямяю  
"добраахвотнікамі", з  
цяжасцю "выбіўшы" ад-  
жаныны — адказнай за  
групу — па сто даляраў,  
бо білет з Масквы да  
Мінска цяпер столькі  
каштуе. У Маскве  
пераначавалі ў гатэлі, да  
якога без ваганняў ехалі  
ў таксі, наглядзячы на  
жудасныя маскоўскія  
расценкі. На наступны  
дзень прыляцелі, урэш-  
це, у Мінск, і прад'явілі  
ўсе квіткі ў агенцтва  
"Белавія". Мала таго,  
дасведчаныя людзі з на-  
шай "каманды"  
прыпомнілі і пра кам-  
пенсацию маральных  
стратаў — так мы  
атрымалі яшчэ па 150  
даляраў. Але самае  
цікавае ў гэтым пада-

рожжы было тое, як мы  
ляцелі з Барсёлоны ў  
Маскву. Іспанцы, вядома  
ж, прапанавалі гэты ва-  
рыянт, каб паправіць  
складаную сітуацыю, але  
не папярэдзвалі  
прадстаўнікоў беларус-  
кай авіякампаніі, што  
вольныя месцы да Мас-  
квы — у "бізнес-класе",  
які даражэйшы за туры-  
стычны ў два ці тры  
разы! За гэтыя дадатко-  
выя грошы пасажырам  
належыць і дадатковы  
камфорт: напіткі вышэй-  
шай якасці, падарункі —  
у нашым выпадку гэта  
былі французскія пар-  
фумы. Мы ж гэтым  
пакарысталіся, як кажуць,  
"на халаву". А на самой  
справе за ўсё потым  
плаціла "Белавія",  
разлічваючыся за сваю  
жыццёвую і прагу да пе-  
равыканання планаў па  
продажы квіткоў.

Такі вольны падарожны  
бізнес па-беларуску і  
"іспанская наўнасць"!

**Ігар КЛОКАЎ**

... Спачатку я ўбачыў вочы салдату-вартавога, што стаяў ля ўвахода  
да самага паважнага будынка беларускіх вайскоўцаў, ля штаба акругі,  
— у іх адбіваўся несучасны сум, маркота вольнай некалі істоты,  
якая трапіла за крата і ведае, што цяпер воля для яе — недасягаль-  
ная. (Такія вочы ў "братоў нашых меншых", на якіх ходзім глядзець у  
заапарк.) Я зірнуў у напрамку гэтага сумнага позірку — на процілеглым  
сонечным баку вуліцы рухалася дзяўчына, стройныя тонкія ножкі ў  
белых джынсах у абліпку, у белых жа басаножках на высачэзных па-  
модзе абцасах вышывалі роўныя кароткія, нібыта дакладна разлічаныя  
крокі-сцяжкі па разбітым асфальце ходніка. Кароткая ж белая маечка  
не закрывала ўцягнуты жывоцік, валасы гладка сабраныя ў кароткі  
"конскі хвосток". Яна ішла адна па сонечным баку, глядзячы проста  
перад сабой, а на маім, цяністым, пракожых было шмат, і ўсе без  
выключэння — мужчыны і жанчыны, — выкручваючы шыі, глядзелі ёй  
ўслед. Пад нагамі суха шапацела першае жоўтае лісце, хоць сонца  
прыпекла нібыта ў ліпені. Я паглядзеў на паску далікатнай скуры  
над бела-празрыстымі джынсамі і падумаў: "Лета праходзіць..." І  
менавіта з гэтай думкай — дагнаць адыходзячае лета — паскорыў крок  
і апынуўся ля дзяўчыны.

**Лірыка — і не толькі**

## ДЗЯЎЧЫНА Ў БЕЛЫМ НА СОНЕЧНЫМ БАКУ ВУЛІЦЫ

— Як правялі лета?  
— Жудасна! Каб не  
палохаць людзей белай  
скурай, пачала нават  
хадзіць у сальрый!

— Было шмат пра-  
цы? А выглядаеце на  
студэнтку...

— Так, буду студэнт-  
кай — хутка. У інстытуце  
прадпрымальніцтва.

— Прадпрымаль-  
ніцтва — даволі  
нудны выбар як  
для прыгажуні!  
Уяўляю вас хутэй  
на подыуме ці фота-  
мадэлькай.

— У мадэлькі —  
кароткі век, гэта несур'-  
ёзна. Я іду вучыцца не на  
прадпрымальніка, а на пе-  
ракладчыка, бо на  
"прадпрымальніка" ўжо  
вучылася ў тэхнікуме.

— Ангельская — ня-  
мецкая?

— Ангельская — дак-  
ладна, другую яшчэ не аб-  
рала, але хучэй за ўсё гэта  
будзе італьянская.

— Адразу два  
пытанні: што гэта за  
тэхнікум, дзе вучаць на  
прадпрымальніка, і  
чаму італьянская, а не  
перспектыўная нямец-  
кая ці прыгажэйшая ў  
свец французская?

— Нямецкую вывуча-  
ла да гэтага часу — жу-  
дасная мова, ды і перс-  
пектыўнасць, пра якую вы  
кажаце, — у сувязі з аб'-  
яднаннем Германіі — мне  
падаецца не надта пера-  
канаўчай. Французская —  
куды з ёй потым? А з  
італьянскай я адразу зма-  
гу ехаць з турыстычнымі  
групамі ў туры пераклад-  
чыкам, гэта нават па пра-  
граме прадагулджана, з  
трэцяга курса.

Што да тэхнікума, то  
я скончыла архітэктурны  
па спецыяльнасці "ка-  
мерцыйная дзейнасць".  
Пасля заканчэння  
змяніла хіба не дзесяць  
месцаў працы, але на  
кожным адчувала, што я  
нічога не ведаю, што тое,  
чаму мяне вучылі, — не  
патрэбнае! Працавала  
часцей сакратаркай, па-  
куль не зразумела — чым  
"напружвацца" за грашы,  
лепей не працаваць уво-  
гуле.

— А жыць як — на  
бацькоўскія?

— У бацькоў грошай  
не бяру ўжо шмат гадоў,  
нават наадварот. Ёсць  
людзі, якія ахвотна выра-  
шаюць мае праблемы,  
прынамсі грашовыя.

— Гэта як, — не зра-  
зумеў я, — жывяце на  
ўтрыманні мужчыны?

— Мужчыны ці, дак-



ладней, мужчын, — зусім не  
збытанжылася мая сураз-  
моўца, упершыню пагляд-  
зеўшы мне проста ў вочы.  
Да гэтага яна глядзела  
толькі перад сабой, высо-  
ка трымаючы галаву.  
Збытанжыўся, наадварот, я,  
але ўсё ж распытваў да-  
лей:

— І хто гэтыя мужчы-  
ны?

— Двое — банкіры, за-  
сорок, двое іншых — "бан-  
дыты", таксама не хлапчукі.  
Не надта захапляюся  
равеснікамі, хаця сяброў-  
маю і майго веку — і  
прадпрымальнікаў, і "бан-  
дытаў".

— Як бавіце вольны  
час?

— Па-першае, яго ў  
мяне не шмат, я ўвогуле  
не люблю гультаеваць,  
сама шукаю справы.  
Апошнім часам шмат  
выскаў спатрэбілася для  
аплаты навучання —  
дамовіцца з адным, каб ён  
даў палову грошай,  
дамовіцца з фірмай, каб  
аплаціла астатняе, усяго  
патрэбна 750 даляраў на  
год. У вольны час люблю  
чытаць. Цяпер — "Кірмаш  
фанабэры" Тэкерэя. Калі  
няма спраў, магу адпачыць  
з сябрамі.

— З банкірамі ці з  
"бандытамі"?

— Лічу за лепшае — з  
"бандытамі": яны прыма-  
юць мяне такой, якая я  
ёсць, не стрымліваюць і не  
вучаць жыць.

— І дзе адпачываюць  
"бандыты"? — неасця-  
рожна запытаўся я. І ўпер-  
шыню з пачатку размовы  
не атрымаў адказа. Між  
тым, гаворка, якую я рас-  
пачаў як звычайную  
разнавіднасць прыстойна-

вучліваю балбатню з не-  
знаёмай субяседніцай,  
прыгожай дзяўчынай, якіх  
шмат, дзякуй богу, на на-  
шай зямлі, якіх штодня з  
прыемнасцю бачыш на  
вуліцах, гэтая гаворка рап-  
там падалася мне падоб-  
най да "інтэрв'ю з пака-  
леннем". З тым пакален-  
нем, што падрасло за гады  
"перабудовы", чарнобыль-  
скай навалы, "пост-перабу-  
довы", пакуль мы, дарослыя,  
цярпліва і бессэнсоўна,  
бесперспектыўна  
боўталіся ў балоце жыццё-  
вых цяжасцяў, якое штод-  
ня пашыралася. У гэты  
самы час раслі нашы дзеці,  
глядзелі амерыканскія  
мультфільмы, з захаплен-  
нем паўтаралі тупаватыя  
рэкламныя тэксты, збіралі  
глянцавыя ўкладышы да  
гумака, вандравалі па за-  
межжы — дзякуючы  
шматлікім дабрачынным  
акцыям і фондам. Яны  
выраслі, яны бачылі свет не  
толькі праз "скрыню", яны  
ведаюць, чаго сапраўды  
жадаюць і як гэты жадаанні  
спраўдзіць. Яны ўспрыма-  
юць свет, у які прыйшлі,  
такім, які ён ёсць, і па якіх  
законах ён існуе — па тых  
самых яны будуць сваё  
жыццё. Ім не цікавыя  
абяцанкі пра светлую бу-  
дучыню — яны жывуць і  
жадаюць жыць добра ця-  
пер, зараз, у гэтую хвіліку і  
лічаць, што для гэтага ўсе  
сродкі прыдатныя. Для іх  
"бандытызм" (ці іначай ка-  
жучы "рэкет") — такая ж  
сама паважаная форма  
бізнесу, як і банкаўская  
справа, схаваная прастыту-  
цыя ці жыццё на ўтрыманні  
— цалкам годная  
разнавіднасць прыстойна-

га існавання, хаця і выму-  
шаная. Для іх наркотыкі —  
не экзатычная з'ява за-  
ходняга спосабу жыцця, а  
зразумелая, мала што не  
заўсёды вартая перай-  
мання, спроба часова  
адсланіцца ад цяжкасцяў  
жыцця свайго, нашага. Да  
адпачынку яны ставяцца  
так жа сур'ёзна, як і да  
працы, да знешняга выг-  
ляду — таксама. І ўрэш-  
це, высока цэняць адука-  
цыю — так высока, як гэта  
сёння каштуе.

Пакуль вялася гавор-  
ка, мы пабывалі на Кама-  
роўцы, дзе мая

субяседніца мяняла да-  
ляры на рублі па рэаль-  
ным курсе — на 15 пра-  
цэнтаў вышэйшым, чым у  
банках. Потым зайшлі  
спраўдзіць расклад сеан-  
саў у гарызонтаўскі  
камбінат здароўя — саль-  
рый і "гімнастыка для ля-  
нотных", вібрамаж. По-  
тым завярнулі ў "Ланком"  
— яна набыла там  
анціцэлюлітнае жэле  
"Рэфлекс мэн сёр" кош-  
там з маю заробковую  
плату за месяц (дзеля  
гэтага і мяняліся даляры).  
Выпілі "Спрайта" (перад  
гэтым яна дакладна  
высветліла, ці з  
халадзільніка напой, і за-  
паграбавала аднарозна-  
выя шклянкі). Развіталіся  
амаль там жа, дзе  
сустрэліся, на вуліцы  
Камуністычнай. Імя яе я  
нават не запытаўся, для  
мяне яна засталася дзяў-  
чынай у белым на сонеч-  
ным баку вуліцы са  
змрочнай назвай...

Дык што ж гэта за  
людзі, што паціху, але  
ўпэўнена ўваходзяць у  
жыццё на змену нам,  
"апошнім з магікан"  
камуністычнай эры? Яны  
іншыя — я зразумеў  
толькі гэта. Іх не пало-  
хае той свет, які мы ім  
пакідаем. І напэўна ж,  
яны не зрабляць тых глуп-  
стваў і памылак, якія  
рабілі мы ў іхнім веку,  
наўрад ці іх прымусяць ісці  
пад барабан за новым  
правадыром якога-не-  
будзь новага  
камуністычнага саюзу —  
яны проста засмяюцца ў  
твар. І я б не хацеў па-  
чуць гэтага смеху.

**Ігар КЛОКАЎ**



## НАШЫМ НАРОДАМ ЁСЦЬ ШТО ПАКАЗАЦЬ

Не так даўно жыхары нашай дзяржавы мелі магчымасць азнаёміцца з разнастайнай культурнай праграмай, падрыхтаванай калектывамі і выканаўцамі з Малдовы. А цяпер з 23 па 26 верасня нашыя творчыя калектывы і творцы прадэманструюць сваё майстэрства малдаванам.

Пра гэта і іншыя культурныя праграмы мы гутарым з дырэктарам "Белдзяржканцэрта" Аляксандрам ЛІТВИНОВІЧАМ.

— Што плануецца паказаць Малдавіі?

— Выязджаюць — ансамбль "Сябры" пад кіраўніцтвам народнага артыста Беларусі Анатоля Ярмаленкі, вакальна-інструментальны ансамбль пад кіраўніцтвам заслужанага артыста Беларусі Алег Цівунова. Са спектаклем "Крывая Мэры" выпраўляецца група артыстаў Нацыянальнага тэатра імя Янкі Купалы. Таксама едзе ансамбль салістаў Дзяржаўнага канцэртнага аркестра пад кіраўніцтвам Барыса Нічкова. Затым — група салістаў тэатра оперы: Алена Гундзелева, Алег Мельнікаў, Марат Грыгорчык — яны прымуць удзел у оперы Чайкоўскага "Яўгеній Анегін". Адкрыццё Дзён культуры адбудзецца на цэнтральнай пляцоўцы ў Кішыневе 23 верасня. Ужо цяпер вядома, дзе будзе выступаць кожны ансамбль. Канцэрты адбудуцца не толькі ў Кішыневе, але і ў гарадах — Чымішлія, Бельцы, Кахул і ў вёсках Пеліван-Архей, Грыгор'ёўка, Кэўшэнь. У складзе афіцыйнай дэлегацыі выязджае наш вядомы мастак Генадзь Буралкін. У Кішыневе пройдзе выстава беларускай графікі, ля мастацкіх прац выступіць ансамбль "Чысты голас". Таксама выязджае дуэт цымбалістаў Белдзяржфілармоніі — Таццяна Шумакова і Наталля Аруцонава. Выступаць нашы арганісты. Дэлегацыю ўзначальвае міністр культуры Рэспублікі Беларусь Аляксандр Сасноўскі. Такім чынам, 21 верасня з Мінска ў Кішынеў адыходзіць цягнік са ста дзесяці дзесячымі мастацтва нашай краіны.

— Што, на ваш погляд, з'яўляецца самым неардынарным у беларускай праграме, якую пабачыць Малдова?

— Мне падаецца, што вялікай з'явай будзе выступ артыстаў тэатра імя Янкі Купалы. Ды, наогул,

у Малдову едуць вядучыя калектывы нашай краіны. Не абмінулі мы сваёй увагай і кінематаграфістаў. Рэжысёры Уладзімір Гасцюхін і акцёр Генадзь Шкуратаў вязуць стужкі "Батанічны сад" і "Бег ад смерці". У Малдове беларускае мастацтва будзе паказана ва ўсёй яго шматграннасці.

— А што яшчэ цікавага мяркуецца прадэманструюць акрамя Дзён беларускай культуры ў Рэспубліцы Малдова?

— У нас былі прадстаўнікі з Масквы. Магчыма, тут таксама атрымаецца насычаны абмен культурнымі праграмамі. Ужо вялікае перамавы аб правядзенні Дзён культуры Масквы ў Мінску. Абмяроўваўся папярэдні склад удзельнікаў. У Ліпецку і Яраслаўлі з 2 па 5 кастрычніка пройдуць Дні Рэспублікі Беларусь. Туды паедуць ансамбль "Сябры", ансамбль пад кіраўніцтвам Алег Цівунова, ансамбль "Свята" і іншыя. Пасля вяртання з Ліпецка адбудзецца творчы вечар лаўрэата ўсесаюзных і рэспубліканскіх конкурсаў Уладзіміра Радзівілава. З 10 па 12 кастрычніка з удзелам ансамбля "Сябры" пройдуць выступленні ў Таліне і Нарве. Потым з 5 па 16 лістапада мы праводзім гастролі Маскоўскага мастацкага тэатра імя Горкага на Беларусі. Яны прывязаны да нас шэсць спектакляў. Пасля гэтага ў нас вялікае мерапрыемства з нагоды юбілея — спаўняецца 50 гадоў народнаму артысту Анатолю Ярмаленку. Затым будзе праводзіцца буйныя мерапрыемствы, прысвечаныя Новаму неву, але і ў гарадах — Чымішлія, Бельцы, Кахул і ў вёсках Пеліван-Архей, Грыгор'ёўка, Кэўшэнь. У складзе афіцыйнай дэлегацыі выязджае наш вядомы мастак Генадзь Буралкін. У Кішыневе пройдзе выстава беларускай графікі, ля мастацкіх прац выступіць ансамбль "Чысты голас". Таксама выязджае дуэт цымбалістаў Белдзяржфілармоніі — Таццяна Шумакова і Наталля Аруцонава. Выступаць нашы арганісты. Дэлегацыю ўзначальвае міністр культуры Рэспублікі Беларусь Аляксандр Сасноўскі. Такім чынам, 21 верасня з Мінска ў Кішынеў адыходзіць цягнік са ста дзесяці дзесячымі мастацтва нашай краіны.

— На днях беларуская дэлегацыя выехала на Кубу. Ёсць надзея, што і там пажадаюць абмяняцца днямі культуры?

— Так. Безумоўна, нашым народам ёсць што паказаць. Культура кожнай краіны мае свае непаўторныя рысы. Не так даўно нашы творчыя калектывы выступалі ў Польшчы ў Беластоку. Сёлета ў лютым у Мурманску таксама прайшлі Дні Рэспублікі Беларусь. Нашы калектывы спявалі і танчылі на баявых караблях, у гарадах і раёнах Мурманскай вобласці. Ёсць серыя запрашэнняў на правядзенне Дзён культуры на Кубані. Існуе надзея на больш шчыльныя культурныя сувязі з Казахстанам.

Зміцер ВОЛКАЎ



Калектыв "Культуры" шчыра вінуе народнага артыста Беларусі, мастацкага кіраўніка Дзяржаўнага акадэмічнага рускага тэатра Барыса ЛУЦЭНКУ з 60-годдзем!

## УЗНАГАРОДЫ ДЗЁН СПАДЧЫНЫ

З 1991 года Савет Еўропы пры падтрымцы Еўрапейскага Саюза пачаў праводзіць Еўрапейскія Дні Спадчыны. У гэтыя дні кожны чалавек мае магчымасць наведаць помнікі і музеі, асабліва тыя, якія звычайна не даступныя для агульнай грамадскасці. У верасні 1996 года больш за пятнаццаць мільёнаў людзей пабачылі тры тысячы манументаў і гістарычных мясцін. Гэта гаворыць аб папулярнасці згаданых мерапрыемстваў. Штогод праводзіцца спаборніцтва паміж краінамі за лепшую культурную дзейнасць, і пераможцы атрымліваюць шэсць прызоў (па 5000 экю кожны). "Узнагароды Дзён Спадчыны" былі створаны Саветам Еўропы, Еўрапейскім Саюзам і Фондам Карала Бадуйна.

Сёлета ў Еўрапейскіх Днях Спадчыны бяруць удзел каля сарака трох краін — гэта самая вялікая колькасць удзельнікаў у параўнанні з міну-

лымі гадамі. Асабліва ўвага будзе скіравана на Боснію і Герцагавіну, бо там нядаўна была вайна. І Савет Еўропы, і Еўрапейскі Саюз непакоіць стан культурных каштоўнасцяў у гэтых дзяржавах.

На Беларусі таксама адбыліся Еўрапейскія Дні Спадчыны. Так, 13 верасня ў Івянецкім дзіцячым доме адбылося адкрыццё выставы дзіцячай творчасці. 13-14 верасня для навучэнцаў і студэнтаў былі праведзены экскурсіі (Мінск — Мір — Нясвіж, Магілёў — Шклоў, Наваград — Шчоры) пад агульным дэвізам "Навучымся бачыць, раскрываем вочы". Адбыліся прэм'еры стужак "Першая муза Нясвіжа" ў Нясвіжы і Міры. 13—15 верасня былі праведзены ў навуцальных установах краіны тэматычныя кінавідэазаняткі і лекцыі "Спадчыны".

Савет Еўропы пастаянна стараецца паляпшаць веды народаў аб іншых культурах,

абараняць культурную спадчыну, праслаўляць усе культуры, спрыяць "адкрыццям і свабодным" погляду на культуры.

Дырэктар Адукацыі, Культуры і Спорту ў Саўеце Еўропы Раймонд Вэбер напісаў: "Мы асабліва рады, што гэтыя Еўрапейскія Дні маюць вялікі поспех сярод маладых людзей. Гэтыя Дні аб'ядноўваюць дзеянні, якія наша арганізацыя ажыццяўляла на працягу гадоў праз "Еўрапейскія Класы Спадчыны". Сёння вы можаце спытаць, ці павінны мы адкрываць Еўрапейскія Дні Спадчыны для нееўрапейскіх дзяржаў, такіх як краіны Паўночнай Амерыкі ці Міжземнага мора? А чаму ж і не? Асноўная функцыя культурнай спадчыны заключаецца ў адкрыцці яе для знешняга свету, устанавлення сувязяў паміж рознымі культурамі і стварэнні мастоў праз геаграфічныя межы".

Зміцер ВОЛКАЎ

## БУДЗЕ ГУЧАЦЬ ТОЛЬКІ БЛЮЗ

"Блюз жыве ў Мінску!" Пад гэтым дэвізам на Беларусі праводзіцца II беларускі фестываль блюз-рока. Арганізаваў свята "Star club". Як паведаміў на прэс-канферэнцыі прэзідэнт блюзавага клуба Генадзь Старыкаў, фестываль ладзіцца з мэтай пошуку новых талентаў. Наведнікі пачуюць музыку — "Троіцы", Аляксея Шадзько, "Вольгі & Co.", "Калі-Югі", "Thank you Jesus" (усе Мінск), групы Ю.Бенядзіктава (Гродна), "Вакзала" (Віцебск) і іншых. Між іншым фанат блюза чакае сюрпрыз — выступленне Аляксандра Растапчына, які спецыяльна з гэтай мэтай прыехаў аж з самага Нью-Ёрка. Сярод іншых будзе выступаць гурт "At Last" (Гомель), гэта самыя маладыя ўдзельнікі музычнай тусовкі. Музыкам гэта каманды толькі і семнаццаць гадоў.

Фестываль пачынаецца 20 верасня ў кінатэатры "Масква" а 15-й гадзіне.

Блюзавая арганізацыя "Star club" мае намер вывядзіць беларускіх музыкаў на міжнародную арэну, бо час даўно наспеў. А яшчэ "Star club" збіраецца запраганавыць Белтэлерадыёкампанію стварыць праграму, дзе будзе распаўсюджвацца ўсё пра блюз і дзе будзе гучаць толькі блюз.

З.В.

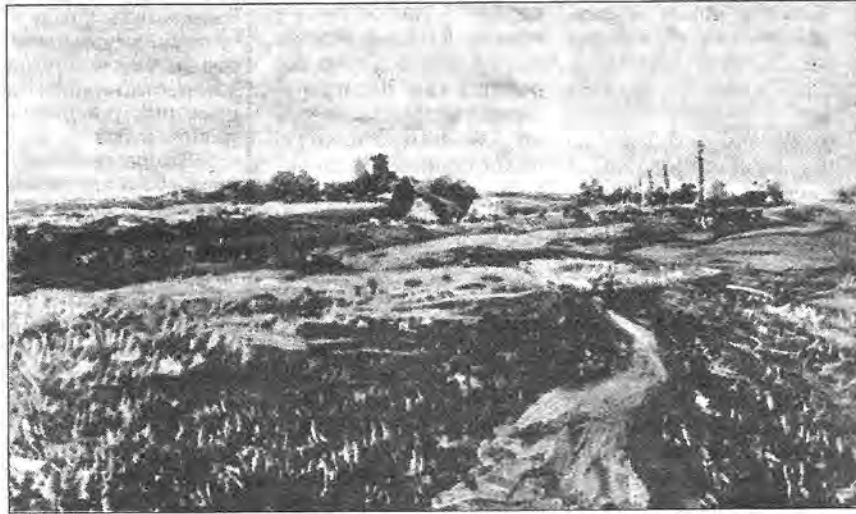
Да ўвагі чытачоў!  
Наступны нумар "Культуры" (спецвыпуск) выйдзе 30 верасня.

## ЁН ЛЮБІЎ УСЕ ПОРЫ ГОДА...

Анатоль Ткачонак... Шмат гадоў я ведаў гэтага мастака. Найцікавейшы чалавек, вельмі камунікабельны, ён ніколі не імкнуўся ў першыя шэрагі "вядучых", быў у баку ад усялякіх грамадскіх даручэнняў, не сунуўся ў кіруючыя органы Саюза мастакоў.

Усё жыццё пісаў "ціхія", лірычныя акварэлі і гуашы, іншы раз "індустрыяльныя" пейзажы, шмат маляваў, спрабаваў займацца жывапісам. Абагуляў сваю радзіму — Віцебшчыну, часта ўгадваў сваё нялёгкае даваеннае юнацтва, вучобу ў Віцебскай мастацкай вучэльні, сустрэчы з Ю.Пэнам, Л.Лейтманам, В.Дзежыцам, лічачы іх сваімі духоўнымі настаўнікамі.

У сакавіку яму споўнілася 75, але да свайго юбілею ён троху не дажыў. Не дажыў і да



А.Ткачонак. "Восень".

сваёй персанальнай выставы, якая — ужо без яго — адкрылася на гэтым тыдні ў Палацы мастацтва.

Акварэлі Анатоля Ткачонака — гэта ягоны аўтапартрэт, працэсы шчыльным пачуццём любові да прыроды, цёплым, кранальным

стаўленнем да людзей зямлі, да гістарычнай памяці. Ён любіў усе поры года і ўсе мелодыі дня: ад туманнага світанку ля возера да гарачых воблакаў над жытнёвым полем, ад дажджлівай навальніцы да жніўняў будняў на таку, і калі пісаў свае

матывы, для яго галоўным было знайсці настрой...

Так і ўвайшоў у беларускае акварэльнае мастацтва Анатоль Ткачонак — паэтам настрою, паэтам стану. І за гэта яму дзякуй.

Б.К.



# МІФЫ І ЛЕГЕНДЫ

Ёсць мастакі, якія здольныя гіпнатызаваць. Адзін з гэтых кагорты чарадзеяў фарбы і пэндзля — Ігар Каплуновіч. У сваіх мастацкіх працах ён распальвае вогнішча з эмоцый, вобразаў, міфаў. Наведнікам ягоных выстаў накіравана стаць вечнымі прыхільнікамі жывалісу. Да прыкладу, мае ўражанні ад выставы "Міфы Ігара Каплуновіча", якую праводзіла галерэя "Брама", пацеху перайшлі ў хранічную хваробу — устойлівую залежнасць ад мастацкага мыслення Каплуновіча. Тут ёсць, канечне; пэўна небяспека, бо даўно вядома, што любая наркатычная залежнасць вельмі шкодная для арганізма. Але, пэўна, гэта лепей за ўжыванне алкаголю ці герайну. Таму лічу, што ў кра-

мах, асабліва ў віна-гарэлачных, трэба зрабіць аддзел па продажы ўсялякіх мастацкіх рэчаў, да якіх прыклаў сваю руку спадар К. Няблага было б падобныя аддзелы зрабіць і ў кнігарнях. Ды што казаць! У школах, садках, на заводах і ў цырульнях можна разгарнуць сетку аддзелаў па замацаванні каплуновічанізму. Аматарам філатэліі можна загадаць зрабіць маўзалеі, дзе будуць выстаўлены ўсе творы з серыі "Маркі". Забальзаміраваныя "кардыналы" і "коткі кардынала" будуць шмат стагоддзяў цешыць сваёй прыгажосцю фанатаў экзотыкі. Хворым ад бяссонніцы можна запрапанаваць універсальныя лекі пад назвай "Сонца тых, хто не спіць", бо яны ўздзейнічаюць на чалавека ці як цу-

доўнае снатворнае, ці як сродак супраць сну. Для аматараў свеціх плёткаў трэба стварыць салон пад назвай — "Жонкі цырчаюць". Тут свой прытулак адшукалі б экстравагантныя творы — "Жонка атлета", "Жонка дрэсіроўшчыка", "Жонка фокусніка". І на адкрыццё салона трэба абавязкова запрасіць тых намалёваных шчасліўцаў і самога малявальшчыка, каб стварыць тут пасля галерэю "Баксёры". А калі эстэтычна-наркатычная дзейнасць І.К. будзе прызнана шкоднай для шырокіх працоўных масаў, то згаданага вышэй значынцу можна высласць за межы Беларусі. Напрыклад, у Папуа Новую Гвінею да тамтэйшага чарадзея Барнабаса.

Зміцер ВОЛКАЎ  
Фота А.ЕЛІСЕЕВА

# ЯК НА НАШАЙ НІЎЦЫ СЁННЯ ДАЖЫНКИ



Супрацоўнікі Беларускага дзяржаўнага музея народнай архітэктуры і побыту ў Строчыцах традыцыйнай талакой правялі абрад заканчэння жніва. Жнейкі ўбіраліся ў строі, павязвалі галовы белымі хусткамі. Адны неслі на плячах сярпы, а другія — торбачкі з ежай і глечыкі з квасам. Збіраліся ля загона, дзе ў адным месцы пакінуты лапцік лепшага жыта, і співалі: "Як на нашай ніўцы сёння дажынкі"...

Некалькі жнеек дажыналі апошняе жыта, але апошні кусцік жытніх каласоў, так званую "баруду", перавязвалі чырво-

нымі стужкамі. Пад кусцікам "баруды" вырывалі пустазелле, палівалі вадой, паміж калассямі сцялілі белую палатняную хусціну і клалі на яе хлеб з соллю, завязаныя каласы заламвалі да зямлі. Завязанне апошніх каласоў, па старых павер'ях, пераахаджала магіннаму пераманьванню на іншае поле.

З маладых дзяўчат выбіралі "Багіню". Для яе сплілі вялікі вяноч з жытніх каласоў, аздобілі яго кветкамі, стужкамі пад песню фальклорнага гурта "Дзянішкі", які вось ужо колькі гадоў дапамагае супрацоўнікам музея праводзіць традыцыйныя нацыянальныя

святы. Пад дробным дожджычкам і парывістым ветрам зазвінела песня: "Канец ніўцы, канец!..", пад якую каранавалі "Багіню". У рукі ёй аддалі апошні дажыначны сноп.

Дажынкі закончыліся вясёлай бяседай з музыкай і песнямі, якімі кіравала "Багіня". На багатай вячэры знайшлося месца ўсім, хто прыйшоў уладзіць апошні сноп новага ўраджаю.

Валентына ЯКІМОВІЧ, старэйшы навуковы супрацоўнік музея народнай архітэктуры і побыту.  
Фота Уладзіміра САПАГОВА

# ЛЕПШАЯ СЯБРОЎКА — РОДНАЕ СЛОЎКА

Бібліятэка № 11 г. Гомеля па праве лічыцца культурна-духоўным цэнтрам імя Кірылы Тураўскага. Тут дзейнічае праваслаўная нядзельная школа, ладзяцца цікавыя сустрэчы з мясцовымі літаратарамі, мастакамі, бардамі, удзельнікамі Вялікай Айчыннай вайны.

Вось і да Дня беларускага пісьменства і друку культурная ўстанова падрыхтавала змястоўныя выставы-агляды: "Шануй дзядоў, гісторыю і мову", "Мова! Ты свецішся словам кожным" і іншыя. Кожны меў магчымасць пазнаёмі-

цца з творами пра вялікіх беларускіх асветнікаў, якія ўзбагачалі культурны набытак нашай Айчыны.

Напярэдадні свята бібліятэка арганізавала і правяла ўрачыстае мерапрыемства, якое прайшло пад агульнай назвай: "Я роднае мовы не кіну ў нядолі!". Бібліятэкары — Алена Уладзіміраўна Гаўрылава, Лілія Юр'ёўна Утоўка і вучаніцы сярэдняй школы № 6 Света Сталоўнік, Аня Уварава, Вольга Гвардоўская, прыбраўшы ў нацыянальныя касцюмы, прачыталі вершы на роднай мове.

Цёплымі апладзісмен-тамі віталі вучні СШ № 17 і СШ № 47 вучаніцу адзінаццаціга класа сярэдняй школы № 17 Алесю Максімаву. Акампануючы сабе на гітары, Алесь праспявала некалькі мілагучных беларускіх песень. А дапамагала дзяўчыне яе настаўніца Алена Аляксандраўна Коласава.

Цёпла віталі таксама вучні гомельскую журналістку і паэтку Ганну Атрошчанку, якая прачытала свае новыя вершы, расказала пра творчую дзейнасць.

Антаніна УВАРАВА



І.Каплуновіч. "Мудрацы Цфата". 1995.

Культурны патэнцыял дзяржавы пераказаць моваю лічбаў наўрад ці магчыма. Аднак і культура мае сваё "люстэрка" статыстыкі і, як прыгожая паненка, раз-пораз зазірае ў яго. Праўда, апошнім часам яе настрой ад гэтага часцей за ўсё псуецца: хочацца прыбрацца ў новую сукенку, а грошай на абнову няма. Падобны "настрой" у сённяшняй расійскай культуры, становішча якой за апошнія два гады пагоршылася катасграфічна. Факты і лічбы, прыведзеныя ў гэтым дакуменце, гавораць самі за сябе.

Выдаткі на культуру з федэральнага бюджэту скараціліся ў 1995 годзе на 18 працэнтаў, у мінулым — яшчэ на 56 працэнтаў.

Выкананне дзяржаўнага бюджэту па сферы культуры ў 1995 годзе складала 64,3 працэнта, у

# РАСІЙСКАЯ КУЛЬТУРА Ў ЛЮСТЭРКУ СТАТЫСТЫКІ

1996-м — 28,5 працэнта ад зацверджаных лічбаў. Запачынаючы дзяржавы ў мінулым годзе дасягнула 1,8 трлн. рублёў.

З прычыны недастатковага бюджэтнага фінансавання большасць арганізацый культуры, у тым ліку і аднесеныя да асабліва каштоўных аб'ектаў культурнай спадчыны Расіі, апынуліся ў надзвычай цяжкім становішчы. Не менш як палова нерухо-мых помнікаў расійскай культуры знаходзіцца ў аварыйным стане, каля 15 тысяч пабудов могуць быць увогуле страчаны ў бліжэйшыя 10 гадоў.

Амаль спынена работа па папаўненні музейных збораў творами апошніх гадоў. Па-за дзяржаўным музейным фондам, у шэрагу выпадкаў ужо назаўсёды, засталіся шэдэўры рускага мастацтва, набыцц якіх ў мінулым годзе не

змаглі ні самі музеі, ні Міністэрства культуры.

Складлася крытычная сітуацыя па найважнейшых напрамках дзейнасці бібліятэк. Найбольш вострыя праблемы — захоўвання бібліятэчных фондаў і папаўнення іх новымі выданнямі. Каля 90 працэнтаў кніг, якія выдаюцца сёння ў Расіі, на тэрыторыі многіх рэгіёнаў не знойдзецца нават у адным экзэмпляры. Рэзка памяншыліся паступленні замежнай навуковай і сацыяльна-значнай літаратуры.

Сумнай з'явай стала эміграцыя лепшых прадстаўнікоў расійскай культуры. Ад'язджаюць з Расіі мастакі і паэты, вакалісты і танцоўшчыкі, музыканты сусветнага ўзроўню (Шнітке, Раждзественскі, Крамер, Крайнеў, Кісін, Хвастоўскі і іншыя).

Назіраецца спад куль-

турнай актыўнасці насельніцтва. За апошнія пяць гадоў стала менш наведнікаў на канцэртах (амаль на 60 працэнтаў), у тэатрах (на 38 працэнтаў), у музеях (на 27 працэнтаў).

Па ўзроўні дзяржаўнай падтрымкі культуры Расія 90-х гадоў значна адстае ад большасці развітых краін. Напрыклад, доля затрат на культуру ў агульных дзяржаўных выдатках складае (у працэнтах): у Швецыі — 4,83, у Ісландыі — 4,65, у Даніі — 3,96, у Нарвегіі і Фінляндыі — 3,58, у Францыі — 3,16, у Бельгіі — 2,52, у Германіі — 2,51, а ў Расіі — толькі 1,03 працэнта.

У Расіі адзін з самых нізкіх узроўняў забяспечанасці насельніцтва тэатрамі — 3,2 тэатра ў разлік на 1 млн. жыхароў. У Аўстрыі ж гэты паказчык складае 24, у Швецыі — 13,6, у Францыі — 9,3, у Вя-

лікабрытаніі — 8,9, Японіі — 8,7, у Італіі — 5,9.

Прыкладна такая ж сітуацыя з забяспечанасцю музеямі: у Расіі — 11,6 музея на 1 млн. жыхароў, а ў Нідэрландах — 35, у Швецыі — 34,1, у Чэхіі — 33,6, у Германіі — 32, у Францыі — 29, у Італіі — 20, у Японіі — 15.

Па многіх паказчыках культурнага развіцця адстае і расійская сталіца. Забязпечанасць музеямі, тэатрамі, канцэртнымі заламі, бібліятэкамі ў Маскве значна ніжэй, чым у Вене, Лондане, Парыжы і іншых еўрапейскіх сталіцах. У Маскве на 1 млн. жыхароў — 8 музеяў, у Рыме — 36, у Парыжы — 39, у Лондане — 41. На 1 млн. масквічоў — 20 тэатраў, а на 1 млн. венцаў — 63.

Заработная плата ў сферы культуры складае толькі 62 працэнта ад сярэднярасійскага ўзроўню.

Яна ў 3,8 раза ніжэй, чым у паліўнай прамысловасці, у 3,4 раза ніжэй, чым у фінансавым сектары, у 3,3 раза ніжэй, чым у электраэнергетыцы.

Ад аўтара. Рыхтуючы гэты матэрыял, я ставіў перад сабой толькі адну мэту: нагадаць чытачам, што і беларуская культура мае сваё "люстэрка" статыстыкі, што і яна вельмі прыгожая "паненка", што і ёй хочацца як мага часцей прымеркаваць новыя "сукенкі".

Культуры-суседкі — беларуская і расійская — любяць хадзіць адна да аднае ў госці. Вядома ж, у аб-новах.

Дык, можа, і "люстэркі" варта паставіць побач?

Што да расійскай культуры, то грошы на яе новыя "ўборы" шукаюць, збіраюць ва ўсіх кутках краіны — ад Мурманска да Сахаліна.

Іван КАРЭНДА, спецыяльна для "Культуры".  
Масква



**Панядзелак,  
22 верасня****Беларускае  
тэлебачанне**

7.30 Ранішні катэілы.  
7.45 "Музычная абойма".  
7.50 "Восеньскі матыў". Дак. фільм.  
8.00 Рэзананс.  
8.45 "Тэлебарометр".  
8.55 Вяскоўцы. Перспектывы агародніцтва ў Беларусі.  
9.30 Эканаміст.  
9.40 Творцы. Прафесар Беларускай акадэміі музыкі Л. С. Шаламенцава.  
10.25 Цёмны пакой. "Дакладна".  
10.50 А. Мякоў і В. Гафт у маст. фільме "Гонкі па вертыкалі". 1-я серыя.  
11.55 Канцэртны сезон. "Галасы мінуўшчыны". Фестываль "Музы Нясвіжа".  
13.00 — 13.10 Навіны.  
15.00 Навіны.  
15.15 "Дзілі Далі ў сонечным садзе". "Вясёлы падманчык". Мультифільм.  
15.35 "Бубен і барабан". Дак. фільм.  
16.00 Тэлебачанне — школе. Чалавек і свет. 1-ы клас. Свойскія жылы.  
16.15 "На добры лад". Перадача з Магілёва.  
16.30 Інфармацыйная сетка "Інтэрнэт" на Беларусі.  
17.00 Музычны антракт.  
17.10 Праграф. Рынак працы.  
17.45 Эканаміст.  
17.55 "Музычная абойма".  
18.00 Навіны (з сурдаперакладам).  
18.15 Маст. фільм "Гонкі па вертыкалі". 1-я серыя.  
19.20 Тэма дня.  
19.40 "Алімпійскі сілуэт". Аляксандр Мядзведзь.  
20.05 Крымінальная хроніка.  
20.25 "Хто гэта?" Тэлегульня.  
20.30 Музычны антракт.  
20.40 Калыханка.  
21.00 Панарама.  
21.50 Н. Румянцава і М. Рыбніцаў у маст. фільме "Дзяўчаты".  
22.25 "Сожскі карагод". Гала-канцэрт удзельнікаў І Міжнароднага фестывалю харэаграфічных мастацтваў.  
0.10 Навіны.

**ГРТ**

8.00, 11.00, 14.00, 17.00 Навіны.  
8.15 "Дзяўчына па імені Лёс".  
9.00 Поле цудаў.  
10.00 Футбольны агляд.  
10.30 "Угадай мелодыю".  
14.20 "Драконы падзямеляў".  
14.45 Марафон-15.  
15.05 Зорная гадзіна.  
15.40 "Гары — снежны чалавек".  
16.05 ...Да шаснаццаці і старэй.  
16.30 Вакол свету.  
17.20 "Дзяўчына па імені Лёс".  
18.05 Надвор'е.  
18.10 Гадзіна пік.  
18.35 "Угадай мелодыю".  
19.00 Праграма "Чалавек у масцы".  
19.45 Добрай ночы, малышы!  
20.00 Час.  
20.45 Фантастычны серыял "Полтэргейст-2".  
22.25 Лоурэнс Алівіе ў трылеры Хічкока "Рэбека".

**Расія**

16.00, 19.00, 22.00 Весткі.  
16.20 Праваслаўны календар.  
16.25 "Санта-Барбара".  
17.20 Лукамор'е.  
17.40 Гісторыя адной падзеі.  
17.55 "Вецер у спіну". Тэлесерыял.  
19.35 Нацыянальны інтарэс.  
20.10 "Наваха блюз". Маст. фільм (ЗША).  
21.50 Наш Пушкін.  
22.20 Добры вечар.  
23.10 Дзяжурная часць.  
23.25 Своечасова.  
23.30 Лесвіца ў неба.  
24.00—0.05 Тавары — поштай.

**Санкт-Пецярбург**

12.30, 15.30, 18.30,

21.30 Інфарм ТБ.  
12.45 "Забойны адзел-2". Серыял (ЗША). 1-я серыя.  
13.35 Тэрмін адказу — сёння.  
14.05 Парады садо-дам.  
14.20 "Утрапёная Айс-дора". Музычны тэле-фільм.  
14.55 Міжнародны агляд.  
15.40, 20.30 Тэлеслужба бяспекі.  
15.55, 20.00 Тэлестан-цыя "Мая Расія".  
16.40 "Хто самы дужы?". "Дзецяй пра зверанят".  
17.25 Тэлемагазін.  
18.45 Спорт.  
18.55 Вялікі фестываль.  
19.10 "Забойны адзел-2". Серыял (ЗША). 1-я серыя.  
20.50 Пенальці.  
21.40 Інфарм ТБ. Пра-лог.  
21.50 Спорт.  
21.55 Паралельны го-рад.  
22.25—23.00 "Свабодны палёт". Музычная пра-грама.

**НТБ**

5.00, 9.00 Сёння рані-цай.  
8.05 Марчэла Мастрая-ні і Макс фон Зюдаў у дэтэктыве "Пакуль не наступіць раіца" (Іта-лія).  
9.15 Кнопка плюс.  
9.30 Маскі-шоу: выбра-нае.  
10.00 Жаночы серыял. "Марыя Вандам" (Фран-цыя).  
11.00, 13.00, 15.00 Сё-ня ўдзень.  
11.20 Стары тэлевізар.  
13.20, 15.20 Фінансы і біз-нес.  
13.30 Крымінальная дра-ма "Распусніца" (Фран-цыя).  
15.30 "Вуліца Сезам".  
16.00 "XX стагоддзе ў войнах" (ЗША). "Ваен-ныя канфлікты ў мірны час" (1945—1989 гг.)  
16.55 Крымінал.  
17.00 У запас.  
17.15 "Кубак Дэвіса": зборная Расіі — зборная Румыніі.  
17.45 Футбольны клуб.  
18.00, 21.00 Сёння ўве-чары.  
18.40 Герой дня.  
19.00 Свет кіно. Мела-драма "Рэстаран Алісы" (ЗША).  
21.45 Фестываль міні-серыялаў. "Захопніцы".  
22.35 Сённячка.  
23.00 Сёння апоўначы.  
23.15 У друк.  
23.25 Сінэманія: усё пра кіно...

**8-ы канал**

18.00 Для дзяцей. "Сва-вольнікі".  
18.30 Праграма Кенета Копланда.  
19.00 Серыял "Рускі транзіт".  
20.00 Аэробіка "Новы Эдэм".  
20.30 Мультипланета.  
20.45 Серыял "Лабірын-ты каханьня".  
22.30 Маст. фільм "Пры-годы прыватнага дэтэк-тыва Нестара Бурмы".

**ТБ-6 Масква**

6.00, 8.00, 13.50, 18.55, 20.00, 22.45 Шэсць на-він.  
6.10, 16.35, 23.10 Дыск-канал.  
6.40 Мультифільм "Арэ-хавы пруток".  
7.10, 17.10, 23.00 Да-рожны патруль.  
7.30, 9.00, 12.40, 13.40, 15.40 Тэлемагазін.  
7.45, 10.40, 17.00 Аптэ-ка.  
8.10 Кінападрабязна.  
8.35 Ералаш.  
9.10, 17.30 Спорт tyd-ня.  
9.40 Серыял "Грэйс у агні II".  
11.00, 18.00 Праграма "Аглядальнік".  
11.50 Гумарыстычная праграма "ОСП-сту-дзя".  
13.05 Мультифільм "Здзяйсненне жадан-няў".  
14.00 С. Шакураў у ка-меды "Разбудзіце Мухі-на".  
15.30 Знак якасці.  
16.05 Серыял для пад-леткаў "Фліпер".  
19.05 Ток-шоу "Музыка і прэса".  
20.15 Маст. фільм "Ку-банскія казакі".  
22.15 Катастрофы tyd-ня.

**Аўторак,  
23 верасня****Беларускае  
тэлебачанне**

7.30 Ранішні катэілы.  
7.45 "Музычная абойма".  
7.50 "Хачу быць чэмпіё-нам". Дак. фільм.  
8.00 Навіны.  
8.10 Беларускае мерыды-ян. Фатограф-краязнаў-ца Міхал Зубей.  
8.30 Сядзіба. Праграма для дачнікаў.  
9.00 Тэлебачанне — школе. Чалавек і свет. 1-ы клас. Свойскія жы-велы.  
9.15 "Тэле-шоу".  
9.30 Эканаміст.  
9.40 Інфармацыйная сетка "Інтэрнэт" на Бе-ларусі.  
10.10 "Залатыя ключы". Тэлефестываль народ-най творчасці.  
10.45 "Гонкі па вертыка-лі". Маст. фільм. 2-я се-рыя.  
11.50 "Бенефіс". Артыст Мікалай Кірычэнка.  
12.30 Музычна-забаў-ляльная праграма.  
13.00—13.10 Навіны.  
15.00 Навіны.  
15.15 "Казка пра рыбку".  
15.35 Востраў натхнен-ня.  
16.05 "Ну і ну, рыба раз-маўляе!". "Вось табе на!" Мультифільм.  
16.30 Тэлебачанне — школе. Беларускае літа-ратура. 8-ы клас. "Люб-лю твае, Нарач, затокі і тоні...".  
17.00 Музычны антракт.  
17.10 Урок Наталлі На-важылавай.  
17.45 Эканаміст.  
17.55 "Музычная абой-ма".  
18.00 Навіны (з сурда-перакладам).  
18.15 "Гонкі па вертыка-лі". 2-я серыя.  
19.20 Тэма дня.  
19.40 "Пазнай сябе". Псіхалагічна-кансульта-тыўная праграма. "Ці ўмеем мы любіць сваіх дзяцей?".  
20.05 Навіны беларус-кага кінематографа.  
20.30 Восень — работ-восем.  
20.40 Калыханка.  
21.00 Панарама.  
21.50 І. Купчанка, А. Ба-талаў, А. Стрыжану ў маст. фільме "Зорка ча-роўнага шчасця". 1-я се-рыя.  
23.15 Канцэртны сезон. Песні на вершы Фёдора Баравога.  
23.55 Навіны.  
0.05 Трэці тайм.

**ГРТ**

8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.40 Навіны.  
8.15 "Дзяўчына па імені Лёс".  
9.00 Праграма У. Поз-нера "Чалавек у масцы".  
9.45 Смехапанарама.  
10.20 Хатняя бібліятэка.  
10.30 "Угадай мелодыю".  
14.20 "Драконы падзямеляў".  
14.45 Квар'эта "Вясёлая кампанія".  
14.55 Мультиролія.  
15.15 Чароўны свет, ці Сінема.  
15.40 "Гары — снежны чалавек".  
16.05 ...Да шаснаццаці і старэй.  
16.30 Вакол свету.  
17.20 "Дзяўчына па імені Лёс".  
18.05 Надвор'е.  
18.10 Гадзіна пік.  
18.35 "Угадай мелодыю".  
19.00 Тэма.  
19.45 Добрай ночы, малышы!  
20.00 Час.  
20.45 Фільм "Паветра-ны рамзінік".  
22.15 Хакей. "Тарпеда" (Яраслаў) — "Лупесі" (Швецыя).  
23.50 Праграма пера-дач.

**Расія**

Прафілактыка д 16.00  
16.00, 19.00, 22.00 Весткі.  
16.20 Праваслаўны ка-лендар.  
16.25 "Санта-Барбара".  
17.20 Лукамор'е.  
17.40 Гісторыя адной падзеі.  
17.55 "Вецер у спіну". Тэлесерыял.  
19.35 Нацыянальны ін-тарэс.  
20.10 "На Мурамскай дарожцы". Маст. фільм.

21.50 Наш Пушкін.  
22.20 Добры вечар.  
23.10 Дзяжурная часць.  
23.25 Своечасова.  
23.30 Гукавая дарожка.  
0.25—0.30 Тавары — поштай.

**Санкт-Пецярбург**

12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Інфарм ТБ.  
12.45 "Забойны адзел-2". 2-я серыя.  
13.35 Тэрмін адказу — сёння.  
14.05 Парады садо-дам.  
14.25 "Сумаваць не трэ-ба". Музычны тэле-фільм.  
14.55 Авертайм.  
15.40, 20.30 Тэлеслужба бяспекі.  
15.55, 20.00 Тэлестан-цыя "Мая Расія".  
16.45 Залатыя ключы.  
17.25 Тэлемагазін.  
18.45 Спорт.  
18.55 Вялікі фестываль.  
19.10 "Забойны адзел-2". 2-я серыя.  
20.45 Паззія Марыны Цвятаевай.  
20.50 "Закуліссе". Стра-вінскі і малады балет Марыінскага.  
21.40 Інфарм ТБ. Пра-лог.  
21.50 Спорт.  
21.55—23.00 "Місія ў Кабуле". Маст. фільм (Расія). 1-я серыя.

**НТБ**

5.00, 9.00 Сёння рані-цай.  
8.05 "Пакуль не насту-піць раіца" (Італія).  
9.15 Тэлегульня "Зразу-мей мяне".  
9.50 Навіны кіно.  
10.00 Жаночы серыял. "Марыя Вандам" (Фран-цыя).  
11.00, 13.00, 15.00 Сё-ня ўдзень.  
11.20 Стары тэлевізар.  
13.20, 15.20 Фінансы і біз-нес.  
13.30 Клод Брасер у ба-евіку "Леопард" (Фран-цыя).  
15.30 "Вуліца Сезам".  
16.00 "XX стагоддзе ў войнах" (ЗША). Фільм 24-ы. "В'етнам".  
16.55 Крымінал.  
17.00 У запас.  
17.15 Дыстанцыя.  
17.45 Футбольны клуб.  
18.00, 21.00 Сёння ўве-чары.  
18.40 Герой дня.  
19.00 Камедыя "Опера жабракоў" (Вялікабры-танія).  
21.45 Маст. фільм "За-хопніцы" (Вялікабры-танія).  
22.40 Сённячка.  
23.00 Сёння апоўначы.  
23.15 У друк.  
23.25 Фільмы Вудзі Алена. Меладрама "Другая жанчына".

**8-ы канал**

18.00 "Свавольнікі".  
18.30 Праграма Кенета Копланда.  
19.00 Маст. фільм "Шоу для адзінокага мужчы-ны".  
20.30 Мультипланета.  
20.45 Серыял "Горац-4".  
21.45 Музапад.  
22.00 Леанід Кураўлёў у маст. фільме "Барышня-сялянка".

**ТБ-6 Масква**

6.00, 8.00, 13.50, 18.55, 20.00, 22.55 Шэсць на-він.  
6.10, 16.35, 23.25 Дыск-канал.  
6.40 Мультифільм "Дзень нараджэння".  
7.10, 17.20, 23.10 Да-рожны патруль.  
7.20 Рэцэпты ад Цэп-тэр.  
7.30, 8.30, 9.10, 12.25, 15.25, 16.55 Тэлемага-зін.  
7.45, 10.40, 17.10 Аптэ-ка.  
8.10, 17.35 Тэлека-крэтна.  
8.40, 17.50 Вы —віда-вочца.  
9.40 Серыял "Грэйс у агні II".  
11.00 Катастрофы tyd-ня.  
11.30, 18.20 Шоу ежы "Пальчыкі абліжаш".  
12.05, 15.15, 0.10 Знак якасці.  
12.45 Кінескоп.  
14.00 Маст. фільм "Кін-дза-дза". 1-я серыя.  
15.50, 22.05 "б дзён ТБ-6 у г. Сургуце".  
16.05 Серыял "Фліпер".  
19.05 Ток-шоу "Прафе-сія": "Газавік".  
20.15 Баявік "Паліцай-скі-гладзятар".  
22.25 Тыя Хто.

**Серада,  
24 верасня****Беларускае  
тэлебачанне**

7.30 Ранішні катэілы.  
7.45 "Музычная абойма".  
7.50 "Рабава. Восеньскі дзень". Дак. фільм.  
8.00 Навіны.  
8.10 "Персіячка". Му-зычна-паэтычная кампазі-цыя.  
8.20 Вока. Пра рэкламу і не толькі...  
8.40 Тураб'ектыў.  
9.00 Тэлебачанне — шко-ле. Беларускае літарату-ра. 8-ы клас. "Люблю твае, Нарач, затокі і тоні...".  
9.30 Эканаміст.  
10.00 Абібок.  
10.30 Музыка без межаў.  
10.55 "Гонкі па вертыкалі". Маст. фільм. 3-я с.  
12.00 Відэама-нявідзьяма.  
13.00—13.10 Навіны.  
15.00 Навіны.  
15.10 Мультиклуб.  
15.40 Педагагічны экран. Выхаванне асобы дзіці.  
16.10 "Знайсі сябе..." Тэ-ленарыс пра мастацку Яну Первакову.  
16.30 Гасці ў дом. Мост.  
17.00 Музычны антракт.  
17.10 Арсенал. Праграма для вайскоўцаў.  
17.45 Эканаміст.  
17.55 "Музычная абойма".  
18.00 Навіны (з сурдапе-ракладам).  
18.15 "Гонкі па вертыкалі". Маст. фільм. 3-я серыя.  
19.20 Тэма дня.  
19.40 Цёмны пакой. "Электронныя жукі".  
20.05 Ток-шоу "Гэта мая рабта". Прафесія: пажар-ны.  
20.30 Аўта-парк.  
20.40 Калыханка.  
21.00 Панарама.  
21.50 "Зорка чароўнага шчасця". Маст. фільм. 2-я серыя.  
23.10 Каралеўскае паля-ванне.  
23.50 Навіны.

**ГРТ**

8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 20.20 Навіны.  
8.15 "Дзяўчына па імені Лёс".  
9.00 Тэма.  
9.45 У свеце жывёл.  
10.20 Хатняя бібліятэка.  
10.30 "Угадай мелодыю".  
14.20 "Драконы падзямеляў".  
14.40 Кактус і К.  
14.50 До-мі-соль.  
15.15 Поклі джунгляў.  
15.40 "Гары — снежны чалавек".  
16.05 ...Да шаснаццаці і старэй.  
16.30 Вакол свету.  
17.20 "Дзяўчына па імені Лёс".  
18.05 Надвор'е.  
18.10 Гадзіна пік.  
18.35 "Угадай мелодыю".  
19.00 "Каб памяталі..."  
19.45 Добрай ночы, мала-шы!  
20.00 Час.  
20.40 Праграма перадач.  
20.45 Маст. фільм "Час смутку яшчэ не прыйшоў".  
22.35 Канцэрт групы "На-на".  
0.25 Праграма перадач.

**Расія**

7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 22.00 Весткі.  
7.20, 23.10 Дзяжурная часць.  
7.35 "Вецер у спіну". Тэ-лесерыял.  
8.20, 19.35 Нацыянальны інтарэс.  
8.50, 9.50, 0.50 Тавары — поштай.  
9.00 — 10.20 "Санта-Барбара".  
14.45 Жыццё маё — кі-нематограф.  
15.10 Графаман.  
15.20 Дарогамі надзеі.  
15.30 Залатая карта Расіі. Горад Гарахавац.  
16.20 Праваслаўны ка-лендар.  
16.25 "Санта-Барбара".  
17.20 Лукамор'е.  
17.40 Гісторыя адной падзеі.  
17.55 "Вецер у спіну".  
20.10 "Імітатар". Маст. фільм.  
21.50 Наш Пушкін.  
22.20 Добры вечар.  
23.25 Своечасова.  
23.30 Лесвіца ў неба.  
23.55—0.55 "Кінашок-97". Цырымонія закрыц-ця кінафестывалю.

**Санкт-Пецярбург**

12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Інфарм ТБ.  
12.45 "Забойны адзел-2". 3-я серыя.  
13.35 Тэрмін адказу — сёння.  
14.05 Парады садо-дам.  
14.25 Зорны розыгрыш.  
14.55 Тата, мама, я — спартыўная сям'я.  
15.40, 20.30 Тэлеслужба бяспекі.  
15.55, 20.00 "Мая Ра-

сія".  
16.45 Зебра.  
17.25 Тэлемагазін.  
18.45 Спорт.  
18.55 Вялікі фестываль.  
19.10 "Забойны адзел-2". 3-я серыя.  
20.45 Паззія Марыны Цвятаевай.  
20.50 Эрмітаж. Мастацтва Вальдэмара Ота.  
21.00 Парадоксы гісторыі.  
"Вайна і мір графа Ламс-дорфа".  
21.40 Інфарм ТБ. Пралог.  
21.50 Спорт.  
21.55 — 23.05 "Місія ў Ка-буле". Маст. фільм (Ра-сія). 2-я серыя.

**НТБ**

5.00, 9.00 Сёння раніцай.  
8.05 "Пакуль не наступіць раіца".  
9.15 Тэлегульня "Зразу-мей мяне".  
9.50 Навіны кіно.  
10.00 Серыял "Танец на плячоўцы".  
11.00, 13.00, 15.00 Сёння ўдзень.  
11.15 Стары тэлевізар.  
13.20, 15.20 Фінансы і біз-нес.  
13.30 Меладрама "Валян-ціна".  
15.30 Праграма для дзя-цей.  
16.00 "XX стагоддзе ў вой-нах".  
16.55 Крымінал.  
17.00 У запас.  
17.15 Дыстанцыя.  
17.45 Футбольны клуб.  
18.00, 21.00 Сёння ўве-чары.  
18.40 Герой дня.  
19.00 Маст. фільм "Спё-ка".  
21.45 Серыял "Захопні-цы".  
22.40 Сённячка.  
23.00 Сёння апоўначы.  
23.15 У друк.  
23.25 Камедыя "Злачы-нствы і памылкі" (ЗША).

**8-ы канал**

18.00 Для дзяцей. "Сва-вольнікі".  
18.30 Праграма Кенета Копланда.  
19.00 Серыял "Рускі тран-зіт".  
20.00 Аэробіка "Новы Эдэм".  
20.30 Мультипланета.  
20.45 Серыял "Горац-4".  
21.45 Паліскап.  
22.00 Нільс Кідман у маст. фільме "Дні грому".

**ТБ-6 Масква**

6.00, 8.00, 13.50, 18.55, 20.05, 23.10 Шэсць навін.  
6.10, 16.35, 23.40 Дыск-канал.  
6.40 Мультифільм "Роўна ў тры пятнаццаць".  
7.10, 17.20, 23.25 Дарож-ны патруль.  
7.20 Рэцэпты ад Цэптэр.  
7.30, 8.10, 9.20, 12.40, 13.40, 15.25, 16.55 Тэле-магазін.  
7.45, 10.40, 17.10 Аптэка.  
8.30, 17.55 Шоу Івана Дзямідава "Абоз".  
9.40 Серыял "Грэйс у агні II".

**Чацвер,  
25 верасня****Беларускае  
тэлебачанне**

16.05 "Я малую".  
16.20 Тэлебачанне — школе. Гісторыя Белару-сі. 11-ы клас. Культура Беларусі ў канцы XVIII — першай палове XIX ста-годдзяў.  
17.00 Музычны антракт.  
17.10 Урок Наталлі На-важылавай.  
17.45 Эканаміст.  
17.55 "Музычная абой-ма".  
18.00 Навіны (з сурдапе-ракладам).  
18.15 "Чорны замак Аль-шанскі". Маст. фільм. 1-я серыя.  
19.20 Тэма дня.  
19.40 Зроблена ў Бела-русі. "Гомельская пра-мыслова-гандлёвая фір-ма "8 Сакавіка".  
19.55 "Арт-клуб". Акцёр-ска-рэжысёрскі курс пад кіраўніцтвам дацэнта бе-ларускай акадэміі мас-тацтваў Барыса Утарава.  
20.25 Музычны антракт.  
20.40 Калыханка.  
21.00 Панарама.  
21.50 "Тэлебарометр".  
22.05 Маст. фільм "Па-мылка Анарэ дэ Бальза-ка".  
23.45 Крок. Праграма для моладзі.  
0.25 Навіны.

**ГРТ**

8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.10 Навіны.  
8.15 "Дзяўчына па імені Лёс".  
9.00 "Каб памяталі..." Мі-калай Волкаў.  
9.45 Клуб падарожнікаў.  
10.30 Хатняя бібліятэка  
10.35 Смак.  
14.20 "Драконы падзя-меляў". Мультисерыял.  
14.40 "Цыравы фестываль у Анапе".  
15.10 Лего-го!  
15.40 "Гары — снежны чалавек".  
16.05 ...Да шаснаццаці і старэй.  
16.30 Вакол свету.  
17.20 "Дзяўчына па імені Лёс".  
18.05 Надвор'е.  
18.10 Гадзіна пік.  
18.35 Джэнтльмен-шоу.  
19.05 Мая сям'я: плёткі.  
19.45 Добрай ночы, малышы!  
20.00 Час.  
20.45 Удзёк з джунгляў у прыгодніцкім фільме "Забіць Рангун".  
22.40 Магія: свет звыш-натуральнага.  
23.20 "Па вуліцах хадзі-ла..." Дак. фільм.  
23.45 Праграма пера-дач.

**Расія**

7.00, 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 22.00 Весткі.  
7.20, 23.10 Дзяжурная часць.  
7.35 "Вецер у спіну".  
8.20, 19.35 Нацыянальны інтарэс.  
8.50, 9.50, 0.10 Тавары — поштай.  
9.00—10.20 "Санта-Бар-бара".  
13.20 Дзелавы аўто-граф.  
13.30 "Геркулес вяртаец-ца". Маст. фільм (Аў-стралія).

Министерство культуры Республики Беларусь

**государственный  
молодежный театр эстрады**

проводит конкурс  
в творческий коллектив театра  
по специальностям:

- артисты-вокалисты эстрады;
- артисты разговорного жанра;
- артисты-инструменталисты (клавишные, ударные, духовые инструменты и гитара);
- артисты балета.

**Конкурсный отбор —  
с 1 по 25 октября 1997  
года в помещении  
Государственного  
молодёжного театра эстрады.**

Условия конкурсного отбора можно  
получить в театре по адресу:  
г. Минск, ул.Московская 18-а  
Справки по телефону: 222 82 96



14.55 "Гномы і горны кароль". Мультфільм.  
15.10. Графаман.  
15.20 Лепш не бывае.  
15.30 Ваша саслоўе.  
16.20 Праваслаўны календар.  
16.25 "Санта-Барбара".  
17.20 Лукамор'е.  
17.40 Гісторыя адной падзеі.  
17.55 "Вецер у спіну".  
20.10 "Ноч п'яшчотная". Тэлесерыял (ЗША). 5-я серыя.  
21.15 Сам сабе рэжысёр.  
21.50 Наш Пушкін.  
22.20 Добры вечар.  
23.25 Своечасова.  
23.30—0.15 Кафэ "Абломай".

#### Санкт-Пецярбург

15.30, 18.30, 21.30 Інфарм ТБ.  
15.40, 20.30 Тэлеслужба бяспекі.  
15.55 "Забойны аддзел-2". 4-я серыя.  
16.50 Маленькія зорачкі-97.  
17.25 Тэлемагазін.  
18.45 Спорт.  
18.55 Вялікі фестываль.  
19.10 "Забойны аддзел-2". 4-я серыя.  
20.00 Тэлестанцыя "Мая Расія". Праваслаўная місія.  
20.45 Паззія Марыны Цытаевай.  
20.50 Скарбы Пецярбурга. "Скрозь пыл часоў".  
21.00 Тэатральная праграма "Апарт". Ленком у Пецярбургу.  
21.40 Інфарм ТБ. Пралог.  
21.50 Спорт.  
22.00 "Чорны кот". Мастацка-публіцыстычная праграма.  
22.30—23.25 "Тэлекампакт".

#### НТБ

5.00, 9.00 Сёння раніцай.  
8.05 "Пакуль не наступіла раніца" (Італія).  
9.15 Дог-шоу. Я і мой сабака.  
9.50 Навіны кіно.  
10.00 "Танец на пляцоўцы" (ЗША). Частка 2-я.  
11.00, 13.00, 15.00 Сёння ўдзень.  
11.20 Стары тэлевізар.  
13.20, 15.20 Фінансы і бізнес.  
13.30 Камедыя "Навіны падманы" (ЗША).  
15.30 "Вуліца Сезам".  
16.00 "XX стагоддзе ў войнах" (ЗША). Фільм 26-ы. Заклучны.  
16.55 Крымінал.  
17.00 У запас.  
17.15 "Дыстанцыя" + "Пстрычка".  
18.00, 21.00 Сёння вечарам.  
18.40 Герой дня.  
19.00 Сільвестр Сталоне ў баевіку Андрэя Канчалоўскага "Танга і Кэш".  
21.45 "Доктар Куін, жанчына-ўрач". Частка 4-я.  
23.25 Сённячка.  
23.30 Сёння апоўначы.  
23.15 У друк.  
23.25 Кіно не для ўсіх. "Жыццё за жыццё. Максімільян Кольбе".

#### 8-ы канал

18.00 Для дзяцей. "Свавольнікі".  
18.30 Праграма Кенета Копланда.  
19.00 Маст. фільм "Крык горада".  
20.30 Мульт-планета.  
20.45 Серыял "Горац-4".  
21.45 Музычны канверт.  
22.30 Трэісі Голд у меладрэме "Погляд у не мінулае".

#### ТБ-6 Масква

14.00 Гісторыя дзяржавы Расійскай "Верай і праўдай". 1-я серыя.  
15.25, 17.00 Тэлемагазін.  
15.45, 22.10 "6 дзён ТБ-6 у г. Сургуце".  
16.05 Серыял "Фліпер".  
16.35, 23.30 Дыск-канал.  
17.10 Апэка.  
17.20, 23.15 Дарожны патруль.  
17.35 Кінескоп.  
18.35, 0.15 Знак якасці.  
18.55, 20.00, 23.00 Шэсць навін.  
19.05 Ток-шоу "Зрабі крок".  
20.15 В. Прыёмыхаў і С. Шакураў у фільме "Псы II".  
22.30 Тыя Хто.

## Пятніца, 26 верасня

### Беларускае тэлебачанне

15.00 Навіны.  
15.10 "...і вечнай памяццю 12-га года". Док. фільм.  
15.40 Пераход. Мала-летнія самазабойцы.  
16.10 Роднае слова. "Кнігазбор".  
16.40 Музычны антракт.  
16.50 Эканаміст.  
17.00 "Сталіца". Праблемы гарадской тэлефоннай сувязі. Прамая лінія.  
17.55 "Музычная абойма".  
18.00 Навіны (з сурдаперакладам).  
18.15 "Чорны замак Альшанскі". Маст. фільм. 2-я серыя.  
19.20 Тэма дня.  
19.40 Міжнародны кур'ер.  
20.05 "У джазе толькі дзяўчаты".  
20.30 Восень — работ востом.  
20.40 Калыханка.  
21.00 Панарама.  
21.50 П. Рышар і В. Лану ў маст. фільме "Уцёкі" (Францыя).  
23.30 Навіны.  
23.40 Акалада. Канцэрт гурта "Новае неба".

#### ГРТ

8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 22.55 Навіны.  
8.15 "Дзяўчына па імені Лёс".  
9.05 Мая сям'я: плёткі.  
9.45 Пакуль усе дома.  
10.25 Іграй, гармонік любі!.  
14.20 Меч супраць магі ў фільме "Ястраб-забойца".  
15.50 Вуліца Сезам.  
16.25 Музычная праграма "50х50".  
17.20 "Дзяўчына па імені Лёс".  
18.15 Чалавек і закон.  
18.45 Поле цудаў.  
19.45 Добрай ночы, малышы!  
20.00 Час.  
20.45 Андрэй Міронаў і Анатоль Папанаў у фільме "Дванаццаць крэслаў". 1-я серыя.  
22.10 Погляд.  
23.10 Дзень дэ Віта ў крымінальнай камедыі "Братва".  
0.45 Прэс-экспрэс.

#### Расія

7.00, 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 22.00 Весткі.  
7.20, 23.10 Дзяжурная часць.  
7.35 "Вецер у спіну". Тэлесерыял.  
8.20, 19.35 Нацыянальны інтэрэс.  
8.50, 9.50, 0.25 Тавары — поштай.  
9.00—10.20 "Санта-Барбара".  
13.20 Дзелавы аўтограф.  
13.30 "Шапка". Маст. фільм.  
15.05 Маскоўская панарама.  
15.10 Графаман.  
15.20 Лепш не бывае.  
15.30 "Чырвоная кніга". Экалагічная экспедыцыя РТР.  
16.20 Праваслаўны календар.  
16.25 "Санта-Барбара".  
17.20 Лукамор'е.  
17.40 Гісторыя адной падзеі.  
17.55 "Вецер у спіну". Тэлесерыял.  
20.10 "Ноч п'яшчотная". 6-я серыя.  
21.15 Слабо.  
21.50 Наш Пушкін.  
22.20 Добры вечар.  
23.25 Своечасова.  
23.30 Лесвіца ў неба.  
23.55—0.30 Начное жыццё гарадоў свету.

#### Санкт-Пецярбург

12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Інфарм ТБ.  
12.45 "Забойны аддзел-2". 5-я серыя.  
13.35 Тэрмін адказу — сёння.  
14.05 Парады садоўдама.  
14.25 "Чорны кот". Мастацка-публіцыстычная праграма.  
14.55 "Наўздагад". Харэаграф Ала Сігалава.  
15.40, 20.30 Тэлеслуж-

ба бяспекі.  
16.00 "Дом кіно". Джулія Арманд, Мілаш Форман, Крыстафер Уокен, Клаус-Марыя Брандаўэр і іншыя.  
16.40 "Моцарт. Дакладная хроніка апошняй гадзіны".  
17.25 Тэлемагазін.  
18.45 Спорт.  
18.55 Вялікі фестываль.  
19.10 "Забойны аддзел-2". 5-я серыя.  
20.00 Тэлестанцыя "Мая Расія".  
20.50 Музыка з Пецярбурга. Прысвячаецца Анатолю Бадхену.  
21.40 Інфарм ТБ. Пралог.  
21.50 Спорт.  
21.55 "...Па манушцы Звер". Маст. фільм (Расія).  
23.20—24.00 Хакей. СКА — "Крылы Савятаў".

#### НТБ

5.00, 9.00 Сёння раніцай.  
8.05 Крымінальная драма "Злачынец паняволі". 1-я серыя (Іспанія).  
9.15 Свая гульня.  
9.50 Навіны кіно.  
10.00 "Доктар Куін, жанчына-ўрач". Частка 4-я.  
11.00, 13.00, 15.00 Сёння ўдзень.  
12.20 Стары тэлевізар.  
13.20, 15.20 Фінансы і бізнес.  
13.30 Камедыя "Мая сямейная рэліквія" (ЗША — Расія).  
15.30 Вуснамі дзіцяці.  
16.00 "XX стагоддзе: сем партрэтаў" (ЗША). Фільм 1-ы "Коко Шанель" (Вялікабрытанія).  
16.55 Крымінал.  
17.00 У запас.  
17.15 Дыстанцыя.  
17.45 Футбольны клуб.  
18.00, 21.00 Сёння ўвечары.  
18.40 Герой дня.  
19.00 Валянціна Талызіна, Генадзь Назараў у дэтэктыве "Зладзейка".  
20.40 "Алэ, Фіма!"  
21.45 "Доктар Куін, жанчына-ўрач". Частка 4-я. 2-я серыя.  
22.35 Сённячка.  
23.00 "У поўнач" з Аляксандрам Герасімавым.  
23.25 Шоу Мікаіла Фаменкі "Імперыя страсці".  
0.05 Фільм жахаў "Дзеці кукурузы-3" (ЗША).

#### 8 канал

18.00 Для дзяцей. "Свавольнікі".  
18.30 Праграма Кенета Копланда.  
19.00 Серыял "Рускі транзіт".  
20.00 Аэробіка "Новы Эдам".  
20.30 Мульт-планета.  
20.45 Спорт-акцыя (Прага. Кібоксінг, тайландскі бокс).  
21.45 Джэймс Белушы ў крымінальнай драме "Злодзей".

#### ТБ-6 Масква

6.00, 8.00, 13.50, 18.55, 20.45, 23.05 Шэсць навін.  
6.10, 16.35, 17.55, 23.30 Дыск-канал.  
6.40 Мультфільм "Выкрадальнікі фарбаў".  
7.10, 17.10, 23.20 Дарожны патруль.  
7.20 Рэцэпты ад Цэптар.  
7.25, 8.10, 12.35, 13.35, 15.25 Тэлемагазін.  
7.45, 10.40, 17.00 Апэка.  
8.30 "Маё кіно" з Віктарам Мярэжкам.  
9.15, 11.00 Маст. фільм "Глыбокая тайна".  
12.15, 18.40, 0.15 Знак якасці.  
13.05 Мультфільм "Па-стуха і трубачыст".  
14.00 "Верай і праўдай". 2-я серыя.  
15.15 Знак якасці.  
15.45 "6 дзён ТБ-6 у г. Сургуце".  
16.05 Серыял для падлеткаў "Фліпер".  
17.30 Тыя Хто.  
18.55 Маст. фільм "Адлушчэнне грахоў".  
21.00 "6 дзён ТБ-6 у г. Сургуце".  
21.20 Фільм В. Хаціненка "СВ".

## Субота, 27 верасня

### Беларускае тэлебачанне

8.00 Навіны.  
8.10 Здароўе. Алкагалізм: асаблівае хваробы.  
8.40 Міжнародны кур'ер.  
9.05 "Усе пра ўсё". Праграма для дзяцей.  
9.30 "Пад вуглом 23,5 градуса".  
9.55 Урокі Наталлі Наважылавай.  
10.25 Рэгіён. Перадача з Віцебска.  
10.55 Лёс мой і надзея. Сацыяльная рэабілітацыя інвалідаў.  
11.25 Люстэрка. Праграма для жанчын.  
11.50 "Усе нармальна, мама!"  
12.25 Мотаспорт. Чэмпіянат свету па шасэйна-кальцавых гонках.  
12.45 Радавод. "Вечарынка" ў вёсцы Вярэчка Гародзскага раёна.  
13.05 Шматгалоссе. Народы Беларусі: гісторыя, культура, быт.  
13.35 "Музычная абойма".  
13.50 "Макаёнка, 9". Праграма па пісьмах гледачоў.  
14.10 "Стваральнік" вясковай галерэі. Тэлеарыс пра карцінную галерэю ў вёсцы Махнавічы Гомельскай вобласці.  
14.20 "Кіцэж беларускага Палесся". Да 900-годдзя г. Пінска.  
15.00 Навіны.  
15.15 Тэлеспорт.  
16.00 "Рызыка-версія". Тэлегульня.  
16.30 Беларускі дом. "Спадчына".  
17.00 Урачыстае адкрыццё Міжнароднага турніру па вольнай барацьбе на прызы трохразовага алімпійскага чэмпіёна Аляксандра Мядзведзя.  
18.10 "Зорная ростань". Тэлеконкурс маладых артыстаў эстрады.  
18.40 Галерэя. Акцёр Віктар Манаеў. Аўтарская праграма Таццяны Ягоравай.  
19.10 Па вашых просьбах. Маст. фільм "Сабака на сене". 1-я серыя.  
20.20 Гісторыя каханьня. Ліка Ялініцкая.  
20.40 Калыханка.  
21.00 Панарама.  
21.50 Тэлеанігатор.  
22.10 Дж. Фостэр і Ц. Робінс у маст. фільме "Пяць вуглоў" (ЗША).  
23.45 Трэці тайм.  
0.05 Відэама-нявідзьма.

#### ГРТ

7.00 Фільм "Каардынаты невядомы".  
8.30 Мультфільм.  
8.40 Лато-Мільён.  
8.45 Слова пастыра.  
9.00, 14.00, 17.45 Навіны.  
9.10 Хатняя бібліятэка.  
9.30 Ранішняя пошта.  
10.05 "Каламбур". Гумарыстычны часопіс.  
10.35 Смак.  
10.55 Вяртанне Трацыякоўкі. Гісторыя аднаго шэдэра.  
11.20 Усевалад Санаеў у фільме "Ваш сын і брат".  
12.55 Оперны турнір у палаты кнігні І Шахаўскай.  
13.30 Відэаочнае-неверагоднае.  
14.20 Разумнікі і разумніцы.  
15.05 "Іван-царэвіч і шэры воўк". "Цуда-млын". Мультфільм.  
15.55 Футбол. "Спартак" — "Лакаматыв" (Масква).  
17.50 У свеце жывёл.  
18.25 Надвор'е.  
18.30 "Дванаццаць крэслаў". 2-я серыя.  
19.45 Добрай ночы, малышы!  
20.00 Час.  
21.00 "Дванаццаць крэслаў". 3-я і 4-я серыі.  
0.00 Фільм Інгмара Бергмана "З жыцця марыянэтак".  
1.45 Праграма перадачы.

#### Расія

6.00 Ранішні экспрэс.  
6.55 "Фрам — палярны мядзведзь". Тэлесерыял (Румынія). 1-я серыя.  
7.45 "Маленькі Мук". Мультфільм.  
8.05 "Мемарына". Тэлегульня.  
8.30 Чалавек на Зямлі.  
9.00 Добрай раніцы, краіна!  
9.45 Кам'ютэр.  
10.00 Весткі ў адзінаццаць.  
10.20 "Міні-футбол". Кубак Расіі-97.  
11.25 Парламенцкі веснік.  
11.50 Новая Расія. "Сочы. XXI стагоддзе".  
12.05 Федэрацыя.  
12.30 Новае "Пятае кола".  
13.00, 19.00 Весткі.  
13.20 Тэлескоп.  
13.50 Кніжная лаўка.  
14.15 Медыцынскі веснік.  
14.30 "Белыя ночы". Маст. фільм.  
16.00 Весткі пра...  
16.25 Бяскоўная падарожжа.  
16.55 Зусім сакратна.  
17.50 Маскоўская панарама.  
17.55 Старая кватэра. Год

1956. Частка 1-я.  
19.35 Рэпарцёр.  
20.05 "Жанчына ў белым". Тэлесерыял (Вялікабрытанія). 1-я серыя.  
21.10 "Гарадок". Забаўляльная праграма.  
21.50 "1984". Маст. фільм (Вялікабрытанія).  
23.45 Ціхі дом. Праграма С. Шалахава.  
0.10 Каханне з першага погляду.  
0.50—1.45 Жывая калекцыя. Музычная праграма.

#### Санкт-Пецярбург

9.30, 12.30, 15.30, 18.30 Інфарм ТБ.  
9.40 "Парад парадаў" прадстаўляе... Улад Сташэўскі.  
10.20 Гонар маю.  
10.45 "Акіно ў свет".  
12.00 "Наўздагад". Наталля Гундарава.  
12.45 Страсці-мардасці.  
13.00 "Залаты фонд". Тэлеатэатр Інэсы Мамышвай.  
14.35 Гульня "Лато-бінга".  
15.45 Спартыўны агляд.  
16.05 Узлётнае паласа.  
16.35 "Калаброды" выходзяць на сувязь.  
16.55 Увесь гэты цырк.  
17.25 Тэлемагазін.  
18.55 Вялікі фестываль.  
19.15 "Гульня ўяўлення". Маст. фільм.  
20.30 Заўтра — выбары ў мясцовае самакіраванне.  
20.50 Блеф-клуб.  
21.30 Свецкая хроніка.  
21.45 "Новы Пецярбург" у прамым эфіры.  
22.15—0.15 "Як жывяце, карасі?" Маст. фільм (Расія).

#### НТБ

7.00 Марк Бернес у фільме "Два байцы".  
8.20 Мультсерыял "Назад у будучыню" (ЗША).  
9.00 Сёння раніцай.  
9.10 "Усяго" з Віктарам Шандаровічам.  
9.30 Тэлегульня "Зразумей мяне".  
10.00 Фантастычны баявік "Вайна ў космасе".  
10.45 "Ад Вінта".  
11.00, 15.00 Сёння ўдзень.  
11.15 "Панарама" з Усеваладам Аўчынінкіным.  
11.45 Крымінал. Чыстасардэчнае прызнанне.  
12.00 Хакей. "Дынама" — "Дызеліст".  
14.30 Камедыіны серыял "Караліна ў Нью-Йорку" (ЗША).  
15.15 Зоркі ў квадраце, або Прасцей простага.  
16.00 Серыял па выхадных. "Савана".  
17.00 Дог-шоу. Я і мой сабака.  
17.30 Герой дня без галштука.  
18.00, 21.00 Сёння ўвечары.  
18.30 Свет кіно. "Ігрок" (ЗША).  
20.45 Лялькі.  
21.45 Серыял па выхадных. "Байкі са склепа" (ЗША).  
22.15 "Кнопка плюс".  
22.30 "Футбольны клуб".  
23.20 "Пра гэта". Ток-шоу.  
0.05 "Плэйбой-шоу".

#### 8 канал

15.00 Джэймс Майер "Жыццё ў слове".  
15.30 Для дзяцей. "Свавольнікі".  
16.15 Класіка У. Дысней. Мультфільм "Тітэр Пэн".  
17.30 Серыял "Рускі транзіт".  
20.15 Мульт-планета.  
20.30 Серыял "Лабірынты каханьня".  
21.30 "Суперзоркі Галівуда".  
22.00 Маст. фільм з удзелам Кевіна Костнера.

#### ТБ-6 Масква

6.00, 7.00, 22.15 Шэсць навін.  
6.10, 17.35, 23.55 Дыск-канал.  
7.10, 23.40 Дарожны патруль.  
7.20 Тэлемагазін.  
7.35 Мультфільм "Мільён у мяшкі".  
8.05 Цэптар-прыз.  
8.15 Дзіцячы сеанс. "Дзеці са смеццэвай бака".  
10.00, 17.15 Ералаш.  
10.25 Серыял аб прыродзе.  
11.30 Рэкламная паўза.  
12.30 "6 дзён ТБ-6 у г. Сургуце".  
12.50 Дыск-канал для дзяцей.  
13.45 Ток-шоу "Я сама".  
14.45 Ток-шоу "Прафесія".  
15.40 Клуб адзіночкіх сэрцаў.  
16.15 Серыял "Цудоўныя паны з Буа-Дорэ".  
18.20 Знак якасці.  
18.55 Скандалы тыдня.  
19.30 Гумарыстычная праграма "ОСП-студыя".  
20.20 Сатырычны кіначосіс "Фіціль".  
20.35 Маст. фільм "Белае сонца пустыні".  
22.25 "6 дзён ТБ-6 у г. Сургуце".  
22.45 Шоу Івана Дзямідава "Абоз".  
1.00 Трылер "Смяротнае расследаванне" (ЗША).

## Нядзеля, 28 верасня

### Беларускае тэлебачанне

8.00 "Кактэйль па нядзелю".  
9.00 "Уся справа ў капелюшы".  
9.30 Мультклуб.  
10.00 Вяршыня свету. Тэлевіктарына.  
10.35 "Усе нармальна, мама!"  
11.10 Тураб'ектыў.  
11.30 "Марсавы поле". Музычна-забаўляльная праграма.  
12.00 Вяскоўцы. Стаўбцоўскі раён.  
12.30 "Наконадні будучыні".  
13.10 Алімп.  
13.30 І Міжнародны турнір выканаўцаў бальнага танца ў Гомелі.  
13.55 Музычная праграма да Дня машынабудавання.  
14.20 Творцы. Заслужаны артыст Беларусі Арнольд Памазан.  
15.00 Навіны.  
15.15 Унікум. Тэст-гульня.  
15.55 Асілак. Спартыўны клуб.  
16.35 "Оскар". Тэлегульня.  
17.05 Гала-канцэрт фестывалю фальклору "Жыццё-97".  
18.00 "Сабака на сене". Маст. фільм. 2-я серыя.  
19.10 Абібок.  
19.40 Калыханка.  
20.00 Рэзананс.  
20.50 Спартыўны тэлекур'ер.

#### ГРТ

21.10 "Тэлебарометр".  
21.25 "Карамболь" з удзелам народнага артыста СССР Расціслава Янкоўскага.  
22.00 Маст. фільм "Блакітная бездань" (Францыя).  
23.55 Міжнародны турнір па вольнай барацьбе на прызы трохразовага алімпійскага чэмпіёна Аляксандра Мядзведзя. Фінал.  
0.35 Бархатны сезон. Музычна-забаўляльная праграма.

#### НТБ

7.00 Маст. фільм "Першы тралейбус".  
8.25 Мультфільм "Русалачка".  
8.55 Спортлато.  
9.00, 14.00, 23.15 Навіны.  
9.10 "Бесталковыя нататкі".  
9.30 Пакуль усе дома.  
10.10 Ранішняя зорка.  
11.00 Армейскі магазін.  
11.30 Іграй, гармонік любі.  
12.00 Сельская гадзіна.  
12.25 "Падводная адзеся каманды Кусто".  
13.20 Смехаланарама.  
14.15 "Запрашэнне да музыкі".  
14.45 Клуб падарожнікаў.  
15.30 "Ружовая пантэр".  
16.05 Адзін на адзін.  
16.35 Футбольны агляд.  
17.05 Клуб "Белы папугай".  
17.55 Надвор'е.  
18.00 Маст. фільм "Асенні марафон".  
19.50 Кінаафіша.  
20.00 Час.  
20.40 "Тэрмінатар-2: судны дзень".  
23.30 Камедыя нораваў "Загадкавая хвароба" (1994 г.).  
1.25 Праграма перадачы.

#### Расія

6.00 Ранішні экспрэс.  
6.55 "Фрам — палярны мядзведзь". 2-я серыя.  
7.45 "Я чакаю цябе, кіт". Мультфільм.  
8.00 Л-клуб.  
8.30 Прсыга.  
9.00 Добрай раніцы, краіна!  
9.45 900 кубоў.  
10.00 Весткі ў адзінаццаць.  
10.20 Рускае lato.  
11.00 Пульс.  
11.25 Новая Расія. "Стратэгія ліку" (Варонеж).  
11.35 Людзі, грошы, жыццё...  
12.05 "Ва ўсіх на вуснах". Праграма Наталлі Дар'явай.  
12.30 Двайны партрэт.  
13.00 Весткі.  
13.20 "Ціхі Дон". Маст. фільм. 3-я серыя.  
15.20 Доўгны-шоу.  
15.50 Дыялогі пра жывёл.  
16.05 "Крануты", "Аладзін".  
17.00 "Гульня ўсур'ез". Спартыўна-забаўляльная праграма.  
17.25 Невядомая планета.  
17.55 "Аншлаг" і К.  
19.00 Люстэрка.  
20.05 "Жанчына ў белым". 2-я серыя.

21.05 Маскоўская панарама.  
21.10 Футбол без межаў.  
21.45 "Усмешка Княжынскага".  
22.40 У Ксюшы.  
23.10 Подым д'Арт.  
23.40—1.20 "Нумар" для генерала з дзяўчынай". Маст. фільм.

#### Санкт-Пецярбург

9.30 Інфарм ТБ.  
9.45 Тата, мама, я — спартыўная сям'я.  
10.15 Авертайм.  
10.45 "Індаба". Тэлесерыял для дзяцей (Францыя).  
11.10 "Сланы Афрыкі: барацьба за тэрыторыю".  
12.00 "Нясгаслыя зоркі". Леанід Уцёсаў.  
12.30, 15.30 Інфарм ТБ.  
12.45 Экспрэс-кіно.  
13.05 Хакей. СКА — "Тарпеда" (Ніжні Ноўград).  
14.45 Гістарычныя расследаванні.  
15.45 Спартыўны агляд.  
16.05 "Паласатая музыка", "Красворд Угадайчыка", "Казка за казкай".  
16.55 Сталкер.  
17.25 Тэлемагазін.  
18.30 Зваротны адлік.  
18.50 Вялікі фестываль.  
19.10 "Фантан". Маст. фільм (Расія).  
20.45 Ноу смюкінг.  
21.30 Ва ўсіх на вачах.  
21.45 Міжнародны агляд.  
22.20—22.50 "Парад парадаў" прадстаўляе... Лайма Вайкуле.

#### НТБ

7.00 Залаты патэфон.  
7.30 Час "Ч" з Вольгай Кукінай.  
8.00 Навіны дня з Наталляй Антонавай.  
8.15 Серада.  
8.30 "Назад у будучыню" (ЗША). 6-я серыя.  
9.00 Сёння раніцай.  
9.15 Кнопка плюс.  
9.30 "Зразумей мяне".  
10.00 "Вайна ў космасе". 13-я серыя.  
10.45 "Ад Вінта".  
11.00, 15.00 Сёння ўдзень.  
11.15 Паліцэйскія будні.  
11.30 Век футбола.  
12.00 Куміры старога кіно. "Прадаўшчыца фіалак" (Італія-Іспанія).  
14.00 Свая гульня.  
14.30 "Маскі-шоу: выбранае".  
15.30 Вуснамі дзіцяці.  
16.00 Серыял "Савана" (ЗША).  
17.00 Сёння ўвечары.  
17.30 Катрын Данэў у меладрэме "Мая любімая пара года" (Францыя).  
20.00 Вынікі.



# КУЛЬТУРА

ДЫСКУСІЯ ПРЭЗЕНТУЕ РАЗВАЖАЕ

Крытыкі, зазвычай, кепска выглядаюць, нават калі ў галыштуках. Я маю на ўвазе колер твару. Зазірніце калі-небудзь у залу, дзе сябры творчай секцыі мастацтвазнаўцаў і крытыкаў нешта абмяркоўваюць, і вы пераканаецеся, які ў большасці сваёй гэта знясілены, хворы народ.

І дзіўна: яны не поўзаюць па пыльных будоўлях, як манументалісты, не ядуць хлеб, запэцканы алейнай фарбай; не дыхаюць атрутнымі кіслотамі, як афартысты; не ўзімаюць пуды гіпсу і каменняў, як скульптары. Яны, крытыкі, нават не вымушаны праседжваць цэлымі днямі ў задушлівых архівах і бібліятэках, як іхнія калегі — гісторыкі мастацтва і музейшчыкі.

Занятка іхні, здавалася б, куды больш здаровы — наведваць вернісажы і майстэрні, удзельнічаць у абмеркаваннях, а потым хадзіць па рэдакцыях, імкнучыся "ўладкаваць" артыкул, — гэта значыць, зноў-такі — на свежым паветры.

І ўсё ж, не трэба быць вопытным тэрапеўтам, каб з першага позірку вызначыць, што праца мастацкага крытыка звязана з нейкім, невядомым пакуль навуцы прафесійным захворваннем.

Такім чынам, калі б які-небудзь спецыяліст зацікавіўся, нарэшце, людзьмі гэтай сціплай прафесіі — хай не дзеля яе, а дзеля навукі, — дык ён, верагодна, адразу ж паставіў бы некалькі элементарных пытанняў: "Ці атрымліваеце вы задавальненне ад працы? Ці прытрымліваецеся здаровага рэжыму? Ці пазбягаеце стрэсавых сітуацый?" І каб пастаяннае "не" не падалося занадта ўжо фармальным, я зараз паспрабую караценька распавесці, як гэта звычайна ў крытыка адбываецца, а вы ўжо паспрабуйце, калі ласка, знайсці спецыяліста, які, не мяняючы прычын, дапамог бы адолець наступствы...

Пачнем з агульнавядомага: калі сёння дзе-небудзь вымаўляецца меркаванне пра крытыку, дык усё зводзіцца, звычайна, да аднаго — не тая цяпер крытыка. Дзе Стасаў? Дзе Эфрас? Дзе Тугендхольд? Дзе Шчакацін? Дзе, урэшце, Фёдару-Давыдаў альбо Каменскі? Пры гэтым ніхто, аднак, не пытаецца: а ці здолее бы кожны з вышэй памянёных крытыкаў, калі б ён займаўся сёння выключна крытыкай, фізічна існаваць?

Я маю на ўвазе не цяжкасці, звязаныя з неталерантнасцю тых, каго крытыкуюць, — а штосьці зусім элементарнае, тое, што часткова меў на ўвазе стыхійны матэрыяліст Казьма Прутоў, калі раіў: "глядзі ў корань!" А корань існавання сягае, як вядома, у вытворчыя стасункі, у формы аплаты працы альбо, каб ўжо гутарка ідзе пра крытыка, — пра гучнае і фатальнае паняцце "ганарар".

Хто ж ён такі, гэты шкодны крытык? За што яму, уласна кажучы, плаціць? Пасады такой нідзе няма. Праца па дамоўленасці, творчая, у сувязі з чым ён і ўваходзіць у склад арганізацыі, якая, строга кажучы, павінна была б мець назву "Саюз

мастакоў і мастацкіх крытыкаў". Аднак, недакладнасць у назве паказальная: калі пра мастакоў Саюз клапаціўся і сёння па магчымасці клапаціцца, падтрымліваючы іх як прафесійных творцаў, дык аніякіх формаў матэрыяльнай і маральнай падтрымкі крытычнай і мастацтвазнаўчай дзейнасці гэтая арганізацыя не паддугледжвала і раней, і тым больш цяпер.

Аплачваюць творы крытыка не Саюз, не Міністэрства культуры, як гэта было з мастакамі, а газеты і часопісы. Крытычны артыкул — гэта, зазвычай, палова "аўтарскага аркуша", значыць, 12 друкаваных старонак. Аплата залежыць ад выдання, камерцыйнага альбо дзяржаўнага: але ў сяроднім — дзесьці ў межах 500 тысяч — 1 мільёна рублёў.

Такі элементарны разлік. Каб стварыць кры-



тычны тэкст у гэтым памеры, трэба працаваць, прынамсі, месяц. Сюды ўваходзяць наведванне выставаў і майстэрняў, праца ў бібліятэках, здабыццё ілюстрацый і, нарэшце, уласна сядзенне за сталом. Але калі б на гэтым усё сканчалася! Бо менавіта ў гэтым і ёсць спецыфіка сапраўды крытычнай дзейнасці, што стварэнне артыкула — толькі, так бы мовіць, самы пачатак творчых пакут.

Прасоўванне вострага матэрыялу ў друк — гэта скрыгат зубоўны. Цяпер такія артыкулы наогул не друкуюць. Нават бяскрыўднае інтэрв'ю, дзе мастак выказвае якое-небудзь асабістае меркаванне, што не "ўпісваецца ў кантэкст" рэдакцыі, можа праляжаць у рэдактарскім сталі год ці паўтара, але так і не пабачыць свету. Састарэе...

І раней было складана: нажніцы рэдактара, прэрэзанні рэцэнзентаў, багавольствы дабрачынцаў, кароткія тэрміны для выпраўлення... Ну, калі ўжо артыкул і выходзіць, дык наступствы гэтага бывалі непрадказальнымі. Абпіраюся на асабісты вопыт. Аднойчы пяцёра мастакоў за крытычныя заўвагі ў іхні адрас наконт твораў з выставы "Міншчына ардэнаносная" напісалі скаргу ў ЦК КПБ, а затым, не атрымаўшы там падт-

рымкі, падалі ў суд на мяне і галоўнага рэдактара "ЛіМа" Алеся Жука, які надрукаваў мой матэрыял.

Так, здаралася і та-кое...

Карацей, як жартваў Віктар Шклоўскі, нам плацілі грошы не за працу, а за цяжкасці, з якімі мы іх атрымлівалі...

А колькі крытык можа напісаць за год крытычных артыкулаў, нават пры ўмове іхняй публікацыі? У лепшым выпадку, 3 — 4 артыкулы — мяркую таксама паводле свайго вопыту. Натуральна, гэта не прынясе яму неабходных сродкаў да існавання, але

працы з мастакамі і гледачамі: наладжванне выстаў і іхняе абмеркаванне, прапаганда мастацтва і г.д.? Хіба не? Не, — з горыччу адкажу я. Раней былі — цяпер няма. Катарлогі амаль не выдаюцца, кнігі пра мастацтва — тым больш (я не бяру да ўвагі камерцыйныя, "спонсарскія" альбомы-каталогі, што выходзяць па сваіх, спецыфічных законах); "жывыя" формы стасункаў крытыка з гледачом і мастаком — таксама адсутнічаюць, абмеркаванні выстаў і нават экскурсіі ўжо даўно не праводзяцца... І гэтак далей, і гэтак далей...

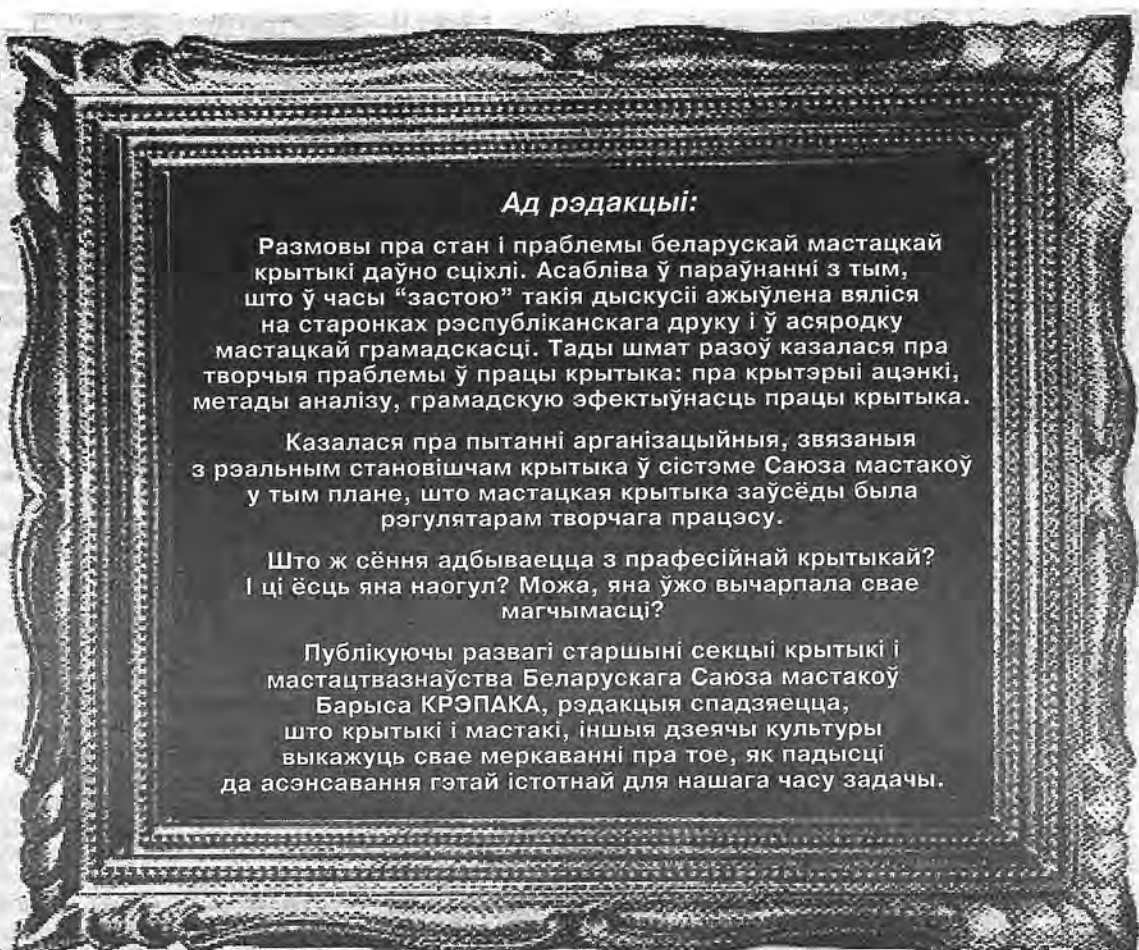
прафесійных крытыкаў заступілі аматары, дылтанты ад мастацтва, у тым ліку журналісты і літаратары, у чыйх рэцэнзіях часцяком мільгаюць эпітэты накіштальныя, "геніяльны", "непераўздызены", "які адкрыў новы свет у сучасным жывапісе"...

Аднак, справа нават не ў гэтым. Хай будзе мастак "вялікім" ці "геніяльным" у вачах рэцэнзента, але чаму сама крытыка страціла прафесіяналізм?

А што такое прафесіяналізм? Гэта штодзённая, пастаянная далучнасць да жыцця мастацтва і, зразумела, не толькі

Пры таталітарных рэжымах у мастацкай выба-ру, у рынкавых жа ўмовах ён можа выбіраць — зарабляць грошы або ствараць годныя рэчы, альбо і першае, і другое адначасова. Рынак правярае творчую асобу на трываласць — і гэта лепей за ўцёск асобы.

Аднак, наш рынак — умоўны: у галерэях, у са-лонах пакупнікоў усё ме-нее. Даводзіцца самім мастакам "лавіць" "малі-навых пінжакоў", замеж-ных або айчынных бізнес-менаў і зацягваць іх у свае майстэрні. Альбо шукаць багатых спонсараў, якія, натуральна, таксама нічо-



## Ад рэдакцыі:

Размовы пра стан і праблемы беларускай мастацкай крытыкі даўно сціхлі. Асабліва ў параўнанні з тым, што ў часы "застою" такія дыскусіі ажыўлена вяліся на старонках рэспубліканскага друку і ў асяродку мастацкай грамадскасці. Тады шмат разоў казалася пра творчыя праблемы ў працы крытыка: пра крытэрыі ацэнкі, метады аналізу, грамадскую эфектыўнасць працы крытыка.

Казалася пра пытанні арганізацыйныя, звязаныя з рэальным становішчам крытыка ў сістэме Саюза мастакоў у тым плане, што мастацкая крытыка заўсёды была рэгулятарам творчага працэсу.

Што ж сёння адбываецца з прафесійнай крытыкай? І ці ёсць яна наогул? Можа, яна ўжо вычарпала свае магчымасці?

Публікуючы развагі старшыні секцыі крытыкі і мастацтвазнаўства Беларускага Саюза мастакоў Барыса КРЭПАКА, рэдакцыя спадзяецца, што крытыкі і мастакі, іншыя дзеячы культуры выкажуць свае меркаванні пра тое, як падысці да асэнсавання гэтай істотнай для нашага часу задачы.

## ЦІ ПАТРЭБНА СЁННЯ МАСТАЦКАЯ КРЫТЫКА?

На сёння ў маёй творчай секцыі — трыццаць чалавек. Гэта прафесіяналы, сябры Саюза. Сярод іх ёсць кандыдаты мастацтвазнаўства, прафесары, дацэнты, нават лаўрэаты Дзяржаўнай прэміі. А колькі з іх займаюцца рэгулярна крытыкай сучаснага беларускага мастацтва? Вось і я кажу... Так, так, дайце веры, практычна аніводнага! Людзі памяркоўныя, паважаныя — гісторыкі мастацтва, дзяржаўныя служачыя, педагогі, музейныя супрацоўнікі, трэцяя частка — пенсіянеры... Ніхто з іх ужо не шукае авантураў на моцна перасечанай мясцовасці сучаснай творчасці, хаця шмат хто з іх пачыналі як адораныя крытыкі, мелі адпаведны тэмперамент і смеласць. Я маю на ўвазе Алега Сурскага, Эму Пугачова, Вольгу Каваленка, Валерыя Буйвала, Алега Ойстраха, Сяргея Петэрсана, Алега Белавусава...

Безумоўна, за апошнія гады наша секцыя панесла цяжкія страты: пайшлі з жыцця Уладзімір Бойка, Мікалай Ганчароў, Пётр Карнач, Юрый Карачун... Страціла мастацтвазнаўства і Міхася Раманюка. А маладыя крытыкі не з'явіліся, за выключэннем, бадай, аднаго Мікалая Паграноўскага. Не дзіва, што месца ўчарашніх

двух-трох мастакоў, з якімі мастацтвазнаўца асабіста сябруе, а мастацтва цалкам, у розных гарадах і абласцях Беларусі, і нават у замежжы. Калі гэтага нестася — друкаваныя і вусныя аналізы выстаў ператвараюцца ў рытарычныя выступленні "алілуйнага" кшталту. І невыпадкава, што падобную "працу" значна больш паспяхова выконваюць часцей за ўсё самі сябры-мастакі і іншыя запрошаныя, якія імправіруюць ухвальныя тосты ў гонар аўтараў з выказваннем любові і ўдзячнасці за "велізарны талент", што "ад Бога".

А што прайшло нашае мастацтва за апошнія гады, я ўсё ж мяркую, што патрэба ў працы крытыка ёсць і сёння. Хаця б для таго, каб цалкам не страціць тое, што мы называем "крытэрыямі" ацэнкі сучасных мастацкіх працэсаў. Гэтыя крытэрыі ўсё больш размываюцца пад напорам камерцыйнага, "рынкавага" мастацтва.

У глыбіні душы я супраць рынку: як гэта? — з'яўляецца нейкі нуварыш з хамскім густам, плаціць грошы за кепскія творы, дыктуе ўмовы і г.д. Але розумам усведамляю, што для мастака залежнасць ад рынку лепей за залежнасць ад таталітарызму.

га задарма, толькі з прычыны любові да мастацтва для мастакоў не робяць. Хіба гэта не праблема мастацкага крытыка?

Дык чаму ж у нас сёння няма прафесіяналаў? Чаму наша Акадэмія мастацтваў не ў стане выхаваць сапраўдных крытыкаў-аналітыкаў? Магчыма, наша прафесія зрабілася непрэстыжнай і нікому не патрэбнай? Магчыма, лепей усё-такі быць гісторыкам мастацтва і не турбаваць жывых сучаснікаў? Магчыма, меў рацыю адзін мой знаёмы, калі казаў: "У нас мала крытыкі, што крытыкуе, а калі б яна і з'явілася — суцэльны ж лямант пачнецца: вораг ля сцен горада! Зачыняюць брамы, узнікаюць на сцены, льюць гарачую смалу, ірвуць кашулі на грудзях... А чаму? Адвыклі. Адвыклі ад нечага, зусім нармальнага, натуральнага і неабходнага. Адвыклі шмат хто. Добра, калі адвыкаюць ад дано-саў, крыку, зняваг... Але хіба я пра гэты "жанр"?"

Дык дзе ж выйсце? Можа, сапраўды, мастацкая крытыка сёння ўжо не патрэбная?

Барыс КРЭПАК

P.S. У бліжэйшых нумарах мы апублікуем меркаванні на гэты конт некаторых мастацтвазнаўцаў, сябраў Беларускага Саюза мастакоў.



**Захапленне** спевамі было традыцыйным у сям'і Марыі Калас. У яе дзеда, Пэтруса Дземітрадзіса, быў чудаўны голас, і на плошчы сваёй роднай грэчаскай вёскі ён выдатна выконваў арыю Рыгалета, чаму нават пазайздросціў адзін італьянскі тэнор. Праз 50 гадоў ягоная ўнучка возьме ў спадчыну ягоны дар і пераўздзе яго.

Такім чынам, самім лёсам Марыі Калас, з самага яе нараджэння, была прызначана аспяпляльная кар'ера. Але накіравана было не толькі гэта. У яе жыццё балюча ўвайшло адно імя — Джэкі. Гэта было імя яе сястры, якая была на пяць гадоў старэйшая за Марыю, але гэта было таксама імя жанчыны, якая праз гады адбярэ ў яе адзінага мужчыну, якога яна кахала. Гэтая жанчына — Джэкі Кенэдзі.

Ну, а пакуль Марыя — маленькая дзяўчынка пачынае, якая эмігруе з бацькамі ў ЗША. Праўда, жыццё сям'і неўзабаве ўскладніцца тым, што бацька Марыі акажацца вялікім аматарам жанчын, і ягонай жонцы давядзецца ўзяць на сябе выхаванне дзвюх сваіх дзяўчынак. Спачатку Евангеліна аддасць перавагу старэйшай дачцы, Джэкі; яна і на самой справе прывабная: высокая, зграбная, прыгожая. Яна валодае ўсімі вартасцямі, якімі прырода можа ўзнагародзіць жанчыну, Марыя, наадварот, дзіця нежаданае, бо чакалі хлопчыка. Яна тоўсценькая, кругленькая, з вачыма, схаванымі за шкельцамі акулараў. Яна лічыць сябе нягэглай, і доўга будзе так думаць. Яна лічыць сябе таксама недататкова любімай альбо зусім не любімай. І таму яна замыкаецца ў сабе. Цэлыя дні яна праседжае ў бібліятэцы, чытаючы ўсё, што трапляе пад руку, альбо мроіць ля вакна сваёй нью-ёрксай кватэры. І тым не менш у Марыі ёсць перавага перад сястрой: яна спявае. Евангеліна, якая марыла ў маладосці стаць актрысай, прымушае сваю дачку ўдзяляць увагу ўсім конкурсам, што наладжваліся ў той час на радзі. Евангеліну яе малодшая дачка цікавіць таму, што яна можа стаць актрысай, але трэба аддаць ёй належнае: маці была адзінай, хто адгадаў талент дачкі і прадбачыў яе неверагодны поспех у будучым. Але Марыі было патрэбна іншае — мацярынская любоў, а гэтага яна не бачыла.

"Нельга пазбаўляць дзіця ягонага маленства", — вымушана была заявіць спявачка ў адным з тых рэдкіх выпадкаў, калі яна пагадзілася распавесці пра сваё юнацтва. І ў другі раз: "Толькі з таго часу, як я пачала спяваць, я адчула, што мяне любяць".

Такім чынам, кар'ера Марыі пачалася. Аднойчы разам з сям'ёй яна слухала трансляцыю па радыё "Людзі дзі Ламермур" і заўважыла, што спявачка фальшывіць. Так, яна ведае, чаго хоча: зрабіцца лепшай, самай знакамітай у свеце спявачкай. І вось Евангеліна, адносіны якой з мужам усё пагаршаліся, вырашае вярнуцца з дачкамі ў Грэцыю. Там у Марыі будучы выкладчыкі, якіх ёй тут нешта, каб стаць вялікай спявачкай. І сапраўды, у Афінах Марыя становіцца вучанцай Марыі Цівелы, вельмі вядомай у свеце музыкі. Пазней іншы педагог, Эльвіра дэ Гідальга адкрые перад ёй сакрэты яе прафесіі. У дзень, калі Марыі споўнілася 15 гадоў, яна дэбютавала ў оперы "Сельскі гонар".

Марыя цалкам прысвячае сябе мастацтву. Праз 30 гадоў яна скажа: "Я працую, значыць, я існую". І яшчэ: "Што рабіць, калі не працаваць?" Гэта стане пастаян-

ным дэвізам Марыі Калас. У свае 22 гады Джэкі — ранейшаму прыгожаму, і акрамя гэтага, у яе ёсць паклоннік — сын багатага суднаўладальніка. Што да Марыі, дык яна працягвае спяваць, таўсцее і адчувае сябе ўсё больш і больш нязграбнай, нягледзячы на свае сцэнічныя поспехі.

Марыя Калас у самай сваёй знакамітай ролі Нормы з аднайменнай оперы на сцэне грэчаскага тэатра Эпідор.



## Зоркі, што ўпалі ў нябёсы

### СПЕВЫ І КАХАННЕ МАРЫІ КАЛАС

поспех у Чыкага. Калі яна пабачыць Одры Хепбёрн ў "Рымскіх вакацыях", дык ёй захочацца стаць яшчэ больш зграбнай. Гэта быў той час, калі ў яе жыццё ўвайшоў Арыстоцель Анасіс. Марыя яшчэ не ведае, што перажыве самыя значныя імгненні ў сваім жыцці. Усё пачалося ў Венецыі, на вечарыне, наладжанай вядомай Эльзай Максуэл.

На гэтай вечарыне прысутнічаў Арыстоцель Анасіс, суднаўладальнік, мільярдэр, там жа была і ягоная жонка Ціна, але з самага пачатку Анасіс бачыў толькі адну жанчыну: Марыю Калас. Пачынаючы з гэтага дня іх будучы бачыць удваіх: ці то ў Лідо, ці то на яхце Анасіса "Крысціна". Усім зразумела, што знакаміты мільярдэр моцна заляцаецца да не менш знакамітай спявачкі. Гэта зразумела ўсім, акрамя, магчыма, мужа, Батыста Менегіні.

Марыя ў захапленні, бачачы чалавека, якога цікавіць толькі яна, і больш нічога. Гэта штосьці новае. Але, што яшчэ больш за навізну, дык гэта тое, што яна ўпершыню закахалася. А яшчэ нядаўна яна казалася пра свайго мужа: "Я не змогла б спяваць, калі б ён не прысутнічаў. Калі я — голас, дык ён — душа".

Цалкам відавочна, што здзяйсненне вялікай паварот у жыцці Марыі Калас. Не-

яна несупынна пра нешта пытаецца, нібыта дзіця, і пастаянна, з малейшай нагоды, радуецца. Ніхто ўжо не сумняваецца, што Марыя закаханая. Ціна патрабуе скасавання шлюбу і хутка выходзіць замуж за маркіза дэ Блендфорда. Менегіні заняты судовымі працэсамі. Але гэта не замінае Марыі і Анасісу на вачах ва ўсіх перажываць вялікае каханне. Марыя ўжо адмовілася ад ангажэменту. Яна прысвечвае сябе "мужчыне свайго жыцця". Яе, якую дасюль цікавілі толькі спе- вы ды музыка, цяпер больш за ўсё цікавіць фінансы. Але калі Марыя жыве толькі каханнем, дык ён мае і іншыя інтарэсы: ягоныя справы, ягоны дом, дзеці, Аляксандр і Крысціна.

Дзеці ніколі не прызнаюць Калас, а Анасіс, са свайго боку, нічога не зробіць для

таго, каб зблізіць іх з жанчынай, з якой ён цяпер жыве. Гэта было каменем на сэрцы Марыі. Як і тая акалічнасць, што Анасіс не спяшаўся ажаніцца з ёй. А Марыя марыла мець мужа, дзяцей, сабаку. Мара кожнай жанчыны.

Стала вядомым, што Анасіс хутка ажэніцца з іншай. І гэта — Джэкі Кенэдзі, удава прэзідэнта, забітага ў Даласе. Аднойчы "Крысціна" з'явілася ў Пірэі без Марыі Калас. Яе месца на борце, дзе ўжо знаходзіліся ганаровыя госці, напрыклад, сэр Уінстан і лэдзі Чэрчыль.

Менегіні, усведамляючы небяспеку, вырашае адмовіцца, але Марыя з захапленнем прымае гэтую прапанову. І на працягу ўсяго падарожжа яе бачаць да немагчымага шчаслівай:

Марыя Калас сачыла за гэтым круізам са сваёй парыхскай кватэры. Вярнуўшыся з падарожжа, нехта скажа: "У Джэкі зоркі ў вачах, грэчаскія зоркі". І Анасіс зрабіў тое, у чым было адмоўлена Марыі: ён ажаніўся з Джэкі Кенэдзі.

З тае пары для вялікай Калас пачалося вандрунае жыццё: пераезды з аднаго тэатра ў іншы, з аднаго гатэля ў другі. Яна сачыла за развіццём шлюбу Анасіс-Кенэдзі, што не заўсёды выглядаў ружовым.

Напачатку Анасіс казаў: "Джэкі — маленькая птушечка, якой неабходная воля, а ў роўнай ступені і бяспека. Я прадастаўлю ёй і тое, і другое. Яна можа рабіць усё, што захоча: наведваць дэманстрацыі мод, падарожнічаць, бавіць час з сябрамі..."

Але казалі таксама, што за першы год іхняга сумеснага жыцця Джэкі патраціла паўтара мільёны долараў.

Калі загінуў, пілатуючы самалёт, сын Анасіса, Аляксандр, Марыя, ягонае старо каханне, была побач з ім. У гэты дзень Марыя ўбачыла чалавека, які састарэў, схіліўся пад цяжарам няшчасця. З таго дня жыццё Арыстоцеля Анасіса пайшло ўніз. Але Ціна апыраді-



Марыя Калас казалася пра свайго мужа Батыста Менегіні: "Я не магу спяваць, калі яго няма ў зале".

ла яго. Скасаваўшы шлюб з маркізам дэ Блендфордам, яна памерла ў сваім парыхскім доме. Анасіс працягваў жыць, але што гэта было за жыццё... Марыя наведвала яго ў амерыканскім шпіталі ў Парыжы. А памёр ён у той час, калі яна знаходзілася ў сваім доме ў Палм-Біч. Для яе, якая працягвала яго кахаць, гэта быў смяротны ўдар.

Яна зрабіла яшчэ турнір ў Японію, а пасля гэтага ўсё часцей была адна ў сваёй кватэры на праспекце Жоржа Мандэля ў Парыжы, дзе і памерла 16 верасня 1977 года.

Chaconic "Bonne soirée".

Пераклад з французскай Лідзіі ЛІПЕЦКАЙ

### БАСАНОГАЯ АЙСЕДОРА

70 гадоў таму, чатырнаццатага верасня 1927 г. у Ніцы загінула Айседора Дункан. Увесь свет называў яе "чырвонай танцоркай", а ацэнкі яе ўплыву на мастацтва танца і на культуру ўвогуле да гэтай пары розняцца дыяметральна. "Дунканізм" у свой час быў не толькі сцэнічнай дзеяй, але і стылем адзення, нават стылем паводзін. Феномен Айседоры яшчэ і ў тым, што яе поспех у Еўропе быў бадай што першым выпадкам "экспарту" культуры з Новага свету ў Стары. Між тым, Сяргей Дзягілеў адзначаў, што ўздзеянне Дункан на класічны балет мела ракавыя наступствы для апошняга.

Факты асабістага жыцця рэвалюцыянеркі танца таксама ўражваюць трагізмам: недарэчная гібель дзяцей, што патанулі разам з сапсаваным аўтамабілем, недарэчны, надрыўны, па сутнасці эпатажны шлюб з Сяргеем Ясеніным, фармальны канец якому паклала самагубства паэта, і вяршыня недарэчнасці — смерць ад шарфа, які накруціўся на вось "Пакарда".

(Артыкул аб адной з заснавальніц сучаснага танца чытайце ў тэматычным выпуску "Опера і балет", што рытуецца да выхаду ў бліжэйшыя тыдні.)





(Заканчэнне.  
Пачатак у № 36)

#### 4. ЦЯЖКАЕ ДЗІЦЯ ПАМЕЖКА

Мы нараджаемся ад мамы і таты. Мы — плён іх судакранення. Суседзі і сваікі пажыццёва будучы параўноўваюць нашае падабенства да кагосьці з іх, і толькі новыя людзі ацэняць проста нашу індывідуальнасць.

Пакуль у нас не пытаюцца, каго мы любім болей — маму альбо тату, мы здатныя любіць абодвух. Значна складаней адказаць на гэтае пытанне не жартам тоўстай дзівакавай тату суседцы, а ўсур'ёз, калі бацькі разводзяцца. Іх судакраненне пераўтвараецца ў мяжу з аховай і ашчэранымі сабакамі. Іх дзеці становяцца цяжкімі дзецьмі памежжа. Ці будзе калісь таму дзіцяці лягчэй? Хіба што, калі ён захыве самастойным жыццём.

Львоў — чароўнае дзіцяці гісторыі, падобнае і да сваіх бацькоў, і да бабুলі з дзядуляй, сям-там "падштрыхаванае" рысамі дзядзькаў і цёткаў.

Пры гэтым камерны, цёплы, чалавечы Львоў — цяжкае дзіця памежжа. Памежжа не зрабіла яго монстрам, і львоўскае шэрае неба не цяжкае, нізкае, як, напрыклад, неба Пецярбурга, а лірычнае, сумнае, як вочы дзіцяці пры разведзеных бацьках.

Жыхары Львова з'яўляюцца яго маленькімі духоўнымі копіямі. Няма ў іх фанатэрыстыкі, але часам ёсць тая разгубленасць, якая спачатку падалася мне несабранаццю. Львоў і яго насельнікі непазбежна шукаюць згоды з памежжам. Ухільваючыся ад энергіі напорыстага Захаду і стамляючыся кансерватыўным Усходам, яны часта бачаць выратаванне ў кампрамісе.

Грэка-каталіцкая вера — выратавальны сімбіёз памежных рэлігій, рашучы кампраміс, элегантнае выйсце на сваю цяжыну.

Спецыфічная рэлігійная сітуацыя Заходняй Украіны — прыклад таго, як украінскія нацыянальны характарыстэрыстычныя вырашае праблемы памежнай падвоенасці.

На ўсходнеславянскім памежжы прыналежнасць да той ці іншай хрысціянскай традыцыі часта вызначала нацыянальную ідэнтыфікацыю.

У Галіцыі уніяцкая царква стала знакам украінскай нацыянальнай ідэі і ў "горшыя" часы выступіла яе кансерватарам.

Але ўдумлівыя парафіяне ўкраінскай царквы не маюць поўнага заспакаення. Тут сама назва — "грэка-каталіцкая" — непазбежна прыводзіць да параўнання вытокаў: византыйскіх і рымскіх. Няўжо можна не ведаць, што гэта вынік іх судакранення? Няўжо можна не ведаць таіну ўласнага з'яўлення на свет?

Мая суразмоўніца, лваўчанка, уніячка па веры, прызнаецца, што стамілася ад вечнага адчування памежжа: "Нам лягчэй было б жыць заходнім календаром і спраўляць свае рэлігійныя святы разам з каталікамі, але нас не зразумее ўсход, мы пакрыўдзім яго традыцыю. Гэта наш крыж."

Львоў адкрывае перад намі еўрапейскасць, але мы павінны сябе стрымліваць, каб не захапіцца Захадам. Пры гэтым мы не хочам вяртацца на Усход. Мы самі не ведаем: мы болей заходнія ці болей ўсходнія. Мы — "паміж". Здаецца, назаўсёды. Прычым Львоў яшчэ мацней, чым уся Украіна. Я ведаю, што мая душа там, дзе стэп, пысок, Прыдняпроўе, ручай з крынічнай



## ЧАС ПІЦЬ

вадой — "цэ е Украіна". Але я, як і ўся Заходняя Украіна, "цяжка дытына пагранічча". У нас стэпавае сэрца з еўрапейскай свецкай культурай, трошкі штучнай, не народнай, але мы навучыліся гэта сумешчаць і тут жыць. Мы дзеці, якія не растуць, як трава, мы цяжкія дзеці памежжа...

Пытанні сваіх нацыянальных і культурных вытокаў на Заходняй Украіне ставяць не толькі мудрагелісты гараджане. Безумоўна, калі ўвайсці ў стракатую гуцульскую хату, то наўрад ці правінцыял адкажа вам, чаму кукры з прыданым для яго дачкі адно да аднаго — рымскія саркафагі, упрыгожаныя паганскімі сімваламі. Ён скажа, што гэтак было заўжды, што гэта такі гуцульскі стыль. Але потым ён успомніць, што ходзіць легенда пра тое, што калісьці рымскія легіянеры высеклі ўсіх мясцовых мужчын і засталіся з прыгожымі карпацкімі дзяўчатамі. Адсюль відаць, і кукры рымскія...

"Выходзіць, хто ж такія гуцулы?" — задумваецца сам гуцул, у адрозненне ад беларуса, наўрад ці кіне аб гэтым думаць да канкрэтнага адказу.

Несупакоены львоўскі і заходнеўкраінскі патрыятызм, яго інтэлігентскае жаданне самавызначыцца вяртае мяне думкамі на Беларусь, ставіць нашыя праблемы ў адну геаграфічную пласціну і ў адзін часавы пояс.

#### 5. БРАКАНЬЕРЫ З ХІ СТАГОДДЗЯ

Наш маленькі бадзяжны аўтобус рушыў у дарогу. Супольная з Варшаўскім універсітэтам экспедыцыя накіравалася ў Браслаў і ваколіцы.

На Беларуска-польска-балтыйска-расійскай гістарычнай прасторы мы задаліся прыкладна тымі ж пытаннямі, што непакоілі мяне і ў Львове. Як жыўць людзі памежжа? Што вызначае іх самасвядомасць? Чым сілкуецца іх душа і цела? Гісторыя? Верай?

Мовай? А можа, звычайнай бульбай... Як і ў Львове, хацелася растлумачыць сабе тое, што часта называюць "тутэйшасцю", мясцовай талерантнасцю.

Першы занятак па беларускім патрыятызме мне быў пададзены маім магілёўскім дзедам, якога ў вёсцы мелі за мудраца: "Беларусы — нацыя выдуманая, — трусіў ён свае думкі. — Калі б зрабіць дзве ўлады: па левай руцэ польскую, а па правай — рускую, — на 100 працэнтаў у Польшчу пойдзе тая, што на захадзе, каталікі, а праваслаўныя, усе, як адзін, пачуваюць да рускага цара. Я хоць і пішуся беларусам, але ж гэта толькі "назва" — "беларус". Памяніць мой дзед языком, а з яго словаў хоць дысертацыю пішы.

Браслаўшчына, якую выстроіліся зведзець мы, абяцала не вясковае простае, а нібыта заходняе адукаванае разуменне нашых пытанняў. Ды яшчэ з пазавытым смакам незрусіфікаванасці.

Тут, як і ў Львове, да 1939 года Саветаў не было. Хто жыў па Полацку і Віцебску, быў "восточнікам" ці "савецкім", а гэтых, браслаўскіх, як і тых, львоўскіх, прызывалі "заходнікамі". Вось тады ў мясцовую беларушчыну трапіла слоўка "міпінг", акурат з такім вымаўленнем. А з савецкіх жаўнераў, што яшчэ пры бітках з Пільсукімі завіталі ў гэтую старонку, дзівіліся як з "чарцей у шапках з рогамі" ці "са шыком". Мне не адразу стала зразумелым, што гэтак могуць застрашваць улюбённых намі, савецкімі, шапкі-будзёнаўкі.

Пасля 1939 года ўсходняе насельніцтва на роварах прыежджала на далучаную Браслаўшчыну, каб паглядзець, як добра тут жыўць вызваленыя ад ляхскага прыгнёту "багатыры". Але ж мы, перш чым абысці вясковыя хаты і іх насельнікаў пры занябанай гаспадарцы, вырашылі скапіць адукаваную думку ў археолагаў, што

## МАЛАДОСЦЬ... СТАРАЖЫТНАСЦІ

Дзесяцігоддзе музея — гэта не надта вялікая дата, але наваградцы вырашылі ўсё ж адзначыць яе. Па-першае, гісторыка-краязнаўчы музей для такога старажытнага горада, як Наваград, зусім не раскоша, а неабходнасць, а падругое, гэтую неабходнасць не спыняліся прызнаваць сталічныя ўлады — дазвол на адкрыццё музея быў атрыманы з цяжкасцю, дзякуючы настойлівасці саміх наваградцаў.

Едуць да сваіх землякоў, я ўспамінала аповед былога дырэктара Дзягільскага музея Міхала Фёдаравіча Петрыкевіча (які, дарэчы, вучыўся ў наваградскай беларускай гімназіі) аб тым, як будаваўся музей у Дзягільска. Там была амаль тая ж сітуацыя: сталіца не давала дазволу на будаўніцтва гісторыка-краязнаўчага музея, але "разагтавання" Міхалам Фёдаравічам мясцовыя ўлады дамагліся згоды на будаўніцтва камбіната бытавога абслугоўвання і пад гэтай шыльдай узводзілі рыштывыя... А пасля ўсё ж нека "перапісалі" той будынак на музейны... Міхал Фёдаравіч вельмі прасіў мяне тады пра гэта не ўспамінаць (быў канец 70-

х гадоў): можа, баяўся, што зноў адбярэць улады музей пад нешта матэрыяльна-бытавое.

... Ва ўтульнай зале музычнай школы народу было поўна. І не дзіва: многія з прысутных уклалі хаця часцінку сваёй душы ў гэтую агульную справу, а найперш, канешне, першы галоўны захавальнік музея Ніна Пятроўна Шурак і сённяшні дырэктар Тамара Вяршыцкая.

"Даводзілася выносіць і смецце ад разламаных кафельных печак, бо памешканне мы атрымалі ў старым доме каля цэнтара, а яго ж трэба было прыстасаваць пад музей, і прыводзіць да ладу экспанаты — мыць, чысціць, рэстаўраваць. Гэта яшчэ шчасце, што не ўсё загіннула, што ў людзей тое-сёе засталася", — расказвала Ніна Пятроўна, удзячна ўспамінаючы пра звышчы, факты, маленькія радасці на дзесяцігоддзю шляху стварэння гістарычнага асяродка роднага горада.

Маленькія радасці — гэта найбольш рэдкія з тых амаль трынаццаці тысяч экспанатаў, якія цяпер налічвае музей, а таксама падарункі, зробленыя шчодрымі людзьмі — грошай жа амаль заўсёды не

хапае. З першых закупаў, з першых ахвяраванняў і складаліся выставы, з якіх найбольш запамініліся наваградцам такія, як "Невядома Наваград", "Нашы суайчыннікі за мяжой", а таксама тая, дзе былі паказаныя вырабы мясцовых майстроў — салямагліценне, ткацтва, вышыўка.

Спецыялісты — такія, напрыклад, як галоўны захавальнік фондаў Гродзенскага музея Святлана Палхоўская, якая прыехала на свята, даючы высокую ацэнку працы, якая зробленая за гэтыя гады супрацоўнікамі Наваградскага гісторыка-краязнаўчага музея. Але найбольш адзначалі ўсе выступоўцы тую атмасферу, якая склалася ў музеі і якая пачала істотна ўплываць на агульную духоўную "аўру" горада, дзе да сёння быў толькі музей вялікага наваградца Адама Міцкевіча, але горад варты не аднаго музея славытых землякоў — напрыклад, Ігната Дамейкі, Яна Чачота. А яшчэ — Міндоўга, Карыбутаў, Соф'і Гальшанскай... Ды і геній, як вядома, не вырастае на пустым месцы, і нават ягонае жыццё не ўбірае, а ўкладаецца ў кантэкст жыцця роднага

горада ці зямлі. На маю думку, разам з гэтым музеем у Навагрудку пачала ўсталявацца беларускасць — і тая, якая жыла сабою творчасцю Адама Міцкевіча, адгуклася ў старажытных актах, напісаных тут: у наваградскіх сейміках, што праводзіліся менавіта на старажытнабеларускай мове. І тая, якая нарадзіла незвычайную з'яву ў адукацыі пачатку XX стагоддзя на беларускіх землях — Наваградскую беларускую гімназію, Грамаду, Таварыства беларускай школы, чые ячэйкі менавіта тут працавалі найбольш актыўна.

Тамара Вяршыцкая змагла выкарыстаць многія магчымасці, якія ў гады набыцця незалежнасці ўпершыню адкрыліся перад інтэлігентнай — наладзіла кантакты з нашымі землякамі-наваградцамі за мяжой, а таксама з Ляйменскім музеем і жыхарамі гэтага невядомага гарадка ля Франкфурта-на-Майне. Сёлета там, напрыклад, будзе наладжана выстава мастака Кастуся Качана. Дзякуючы яе клопатлівасці пачалі з поўнай аддачай працаваць навуковыя супрацоўнікі Мікола Гайба і Ала Снітко — іх часта і ах-

вотна запрашаюць з лекцыямі ў школы і працоўныя калектывы. Навукоўцаў ёсць на каго раўняцца — дзякуючы дырэктару Інстытута гісторыі АН Беларусі Міхалу Касцюку, які таксама паходзіць з Наваградчыны, тут кожны год праводзіцца "Наваградская чытанні", дзе нібыта адкрываюцца многія, амаль невядомыя нават шырокаму колу інтэлігентны старонкі наваградскай, а значыць, і агульнабеларускай гісторыі. Кніга ж "Памяць", якая сёлета выйшла з друку, увогуле можа быць названа ўзорнай — столькі ўкладзена ў яе новай, унікальнай інфармацыі.

... Я прывезла на гэтае свята адну з кніжак, выдадзеных на пачатку гэтага стагоддзя, дзе ёсць старонкі пра Наваградскае ваяводства, каб падарыць яе музею. Гэтыя кніжкі ў свой час я купляла ў букіністчных крамах Вільні і Каўнаса — нашыя крамы, помніцы, баяліся іх браць на продаж — а раптам там нешта "нянашае, нацыяналістычнае". Помніцы, адну з такіх кніг, патрапаную, без вокладкі, я выпраціла на папяровай фабрыцы пад Слонімам. Дарэчы, як успомню стара-

жытныя драўляныя вокладкі з металічнымі засцежкамі, кірылічныя шрыфты з размаляванымі загалоўнымі літарамі — словам, усё тое неймавернае багацце нашага духу, якія дзень за днём, год за годам перамаўляла гэтая фабрыка, прымаючы іх ад насельніцтва за мізэрныя грошы, якія ў сям'і, што жыла бедна, здаваліся вялікімі (таму і здавалі, і радаваліся, што за непатрэбнае кніжнае месца могуць атрымаць хаця штосьці) — словам, я і дасюль адчуваю ад гэтых успамінаў балючы камяк у горле. А яшчэ — вінаватасць за тое, што трымаю іх у сябе. А можа, гэтага экзэмпляра ўжо няма больш нідзе? Таму год за годам пры нейкай нагодзе аддаю іх туды, дзе іх могуць убачыць іншыя, аддаю з надзеяй, што, магчыма, вось гэтая кніга народзіць новае апавяданне, альбо навуковае паведамленне, альбо проста натхніць нечую душу на разуменне таго, як патрэбныя сёння для беларускай справы адукавання, шчырыя, прыгожыя людзі.

Такія, якія сёння працуюць у маладым Наваградскім музеі...

Вольга ПАТАВА



капалі тутак, пры возеры Дрысвяты, могілкі XI стагоддзя.

Тапонімы Браслаўшчыны шмат падказваюць археолагам, дзе шукаць выкапні гісторыі. Нездарма ж гару будучы называць Гарадзішчам. У вёсцы Богіна спадзявайся на паганскае капішча. Тут нават легенда жыве пра нехрышчоны драўляны горад Угар. Ён доўга трымаў сваю незалежнасць ад навакольнага свету, бо месціўся, як іныя старажытныя замкі, на востраве пасярод возера. Змарыла горад невылечная хвароба, а каб не хадзіла пошасць з апусцелага астраўнога свету па наваколлі, замак і забудовы спалілі.

З той жа мэтай — пазбягаць нячыстай сілы і захворванняў — могілкі даўніншніх паселішчаў адносілі ад замкавага вострава на далёкі бераг возера. Там сёлета і працавалі гісторыкі з Гарадзенскага ўніверсітэта.

Іх галоўныя знаходкі растлумачылі нам усё, што мы маглі чакаць ад гэтых мясцін.

З XI стагоддзя акуртаненка, цыхенка, цяпер ужо без доўгіх косаў і вышытага шараватага адзення ляжала ў сваёй неглыбокай магілцы жанчынкі. Бронзавыя скроневыя віскі-калечкі, пацеркі з пазалочанай керамікі і напасны маленькі ножык сведчылі аб яе славянскай прыналежнасці. Але раптам на сэрцы, бо сарталіся накісаныя плямы ад металу, адшукаліся рассыпаныя змеяпадобныя пярэсценкі і бранзалеты. Ці не балтыйскія сваі паклалі памёрлай дачцэ і сястрычцы гэтую жменьку тагачасных каштоўнасцяў? Яна — прыбалтэчка, а замуж пайшла за славяніна, так, як сёння беларус мог бы

ажаніцца з літоўкай. Дзетак нараджала, як сёння казалі б, "мяшанцаў", але ж, небаракі, раненька памерлі. Адзін так ляжыць, чысценька, а другі, старэйшы, з амулетам на шыі з зубоў бобра, з паганскім сімвалам! Гэта так, як бы маці яго, раней нехрышчонага, можа і прыняла веру мужа, але ж дзеткам часткова пераказала звычай ўласнага роду.

І жылі, не сварыліся, амулетаў паганскіх з шыі не зрываў, сваякоў з балтыйскага племені клікалі на святы і на жалобу. Ці сёння тутак, на гэтых землях, не тое ж самае? Усё памешана, пабытана, але ж існуе міралаўна і пасярожа — куды ж тут сварыцца? Тут нават на ўсё гэта даецца сваё, амаль паганскае тлумачэнне. Маўляў, жылі народы побач, і кожны сваю драбіну будаваў да самага галоўнага Бога. А Ён такой вялікай колькасці гасцей прымаць не спадзяваўся, ды ад нечаканасці парастос плячыма гэты рыштванні. Людзі пасыпаліся, як дажджынікі, пазмяшаліся каля азёраў Браслаўшчыны ды і заблыталіся ўжо, хто з якой драбіны зваліўся.

Легенды тутак бродзяць-калаліся...

... "А вас чаго нясе пад самую Літву?" — пыталіся ў нас на КПП. "Да археолагаў едзе. Хочам паглядзець на хлопчыка з XI стагоддзя, з амулетам з зубоў бобра". "Ой, браканьерам быў ваш хлопчык, на баброў паляванне забаронена..." — сур'ёзна папярэдзілі нас і далі дазвол паехаць да "мяшанцаў".

## 6. КЛЁЦКІ З ДУШАМІ

Этнографы і дыялектолагі ўжо бывалі ў гэтых краях. Не ведаю, якія

каштоўнасці мог бы цяпер выявіць калекцыянер-этнограф у добрасардэчных беларускіх хатах, але мовазнаўцу можна ўразаць калекцыяй беларускіх назваў бліноў з бульбы. У рэдкай хатцы вас гэтым не пачастуюць.

Я націнаю на памяць рэгіянальныя "дранікі", "дзяронкі", "таркаваныя бліны", "таўчонкі" і "картаплянікі". Дадаю начынку ў "накрыпаняныя бліны", смажу са скваркамі "цапляніны", кідаю ў кіпень "клёцкі з душами". "Душа" — гэта па-простаму "мяса". Вось такое простае адзінства душы і цела.

Моўны даследаванні нашае экспедыцыі павінны былі дарасці да сацыялінгвістычных, а этнаграфія глыбокадурна перайсці ў культурную антрапалогію. Меркавалася выпрацаваць новы погляд на звычайныя рэчы, ужывацца ў сітуацыю. Сапраўдны антрапалагі-культуралаг Усходу ствараюць у сябе ў кватэрах будысцкіх храмы, іх цемня і барада паступова радзеюць па контурах зарэцкіх інданезійца альбо жыхара Тайланда. Тыя, каго часова займаюць, да прыкладу, парадоксы выжывання ў колішніх канцэнтрацыйных лагерах, худнеюць і зыркаюць запалёнымі вачамі ад перачытвання ўспамінаў сведкаў лагernes кашмараў. Аднаму такому даследчыку канцлагерных лёсаў я адшукала рэцэпт нашых вясновых гусачак — "галёпаў". Памятаеце, іх плякуць на Беларусі, гукаючы ў сакавіку паганскае Сонца, і пакідаюць як талісман. Хочаце верце, хочаце не, але шматпакутныя беларускія мізэрнай пайкі ледзі ляпілі ў лагеры сваіх птушак і — сілы нябесныя! — выжывалі. Хто з'ядаў увесь хлеб — чаўрэў і паміраў, а ма-

ленькі жытні бажок даваў чалавеку моц, каб выжыць.

Патэнцыял чалавечай душы закручаны ў сярэдзіну, як мяса ў "клёцках з душами" — гэта самы жыватворны кавалачок. Тут, на Браслаўшчыне, ужываючыся ў сітуацыю, мы елі "клёцкі з душами". Мы хачелі здабыць мясную начынку беларускай стравы. Але не выразаць яе вострым нажом, а паспрабаваць адсунуць тое, што палягае на паверхні чалавечай памяці, і дакапацца да сутнасці.

Людзі, якія жывуць на Браслаўшчыне, сардэчна вітаюцца і сардэчна развітаюцца. Іх вочы навільжняюцца, калі пытаешся пра хваробы альбо пахаванні. Іх сціпласць абяззбройвае: мясцовая бабўляка-літоўка перад тым як прызнацца, што маці нарадзіла яе ў полі, выгнала з дому ўсіх мужчын. А дзед Стэфан, паляк з літоўскім прозвішчам, які размаўляе па-беларуску, гатовы быў пагнацца за намі на хворых нагах, калі мы за мяшок белых налітых яблыкаў хацелі яму заплаціць.

92-гадовая баба Гелена на нашае прамое пытанне: "Колькі вам гадоў?" — какотліва ўсміхнулася і адказала: "А колькі дасце?" А калі ёй пажадалі дажыць да ста, нечакана спыталася: "А што — гэта многа? Ведаю, што 96 гадоў жывуць, а што... — не ведаю, колькі гэта".

Затое няўрымсліва баба Косця (Канстанцыя) з электроннай хуткасцю і дакладнасцю выдавала нам інфармацыю пра кросны і "караўлоты". І я зраўна зумела: для мяне гэты караўлот, як для бабы Косці камп'ютэр.

Марфа Цітаўна, 70-гадовая стараверка, носіць

смешныя косачкі са стужкамі. Яе боская ісціна ўзводзіць у прынцып адзінае: "Не асуджайце, ды не асуджаны будзеце!" Гэта закон жыцця на памежжы.

Мілья браслаўскія старыя — яны жылі пры Польшчы, пры Літве, пры Расеі, пры Немцах і Саветах. Яны моляцца па-польску і па-славянску, ведаюць літоўскую, разумеюць латышскую, рускую, нямецкую мовы, але гавораць і думаюць на мове, для якой не абралі назвы. Мяне захапляе іх моўная адкрытасць і мяне ўсцешвае іх "простая мова", для мяне яна — жывая беларуская, якой так не хапае ў гарадах.

Пытанне пра нацыянальную прыналежнасць тут прыводзіць да сарамлівай блытаніны. Старавер Васіль, па-мясцоваму "рускі", альбо "маскаль", ухіляючыся ад неадарэчнага адказу, заявіў: "Лес — мая нацыя!" І ўсё ж такі вера — а тут пераважна жывуць каталікі, праваслаўныя і стараабрадцы — вызначае нацыянальную прыналежнасць тутэйшага насельніцтва. А калі пытаешся, кім па веры можа быць беларус, людзі дабрадушна дазваляюць яму быць кім заўгодна, хоць мусульманам.

Развагі пра "беларускасць" звычайна заканчваюцца ўспамінамі пра тое, што калі адзін кохэндз ў 20-я гады пачаў чытаць казані па-беларуску, яму забараніў гэтае рабіць біскуп, а калі прыйшлі Саветы, адзін адукаваны з сяла Далёкія пахваліўся, што ён беларус — і болей яго ніхто не бачыў. Кажуць, што з мінскай злачыннай арганізацыі быў.

Адным словам, паняцце "беларускасць" застаецца плодам на невядомым дрэве. Яго ніхто не зрывае, таму што не ведаюць, якога ён смаку. А яшчэ ўсё гэта да смутку нагадвае жыццёвы вопыт мясцовай бабўлі Анці. 80 гадоў жыве яна

на беразе чыстага Браслаўскага возера, але вугра "аніразачку да губачкі не прыклала", таму што ён ёй да "гада" падобны, хаця і кажуць, што вельмі смачны.

Як ні круці, а памежнаму беларускаму насельніцтву нашмат прасцей быць у этнічным становішчы: "мы мяшанцы" і мова нашая "мяшаная". Мы не ведаем, хто мы, клічце нас "гэндзікі" або "гэндзюкі", бо мы "гэкаем", палякаў жа можна называць гукапераймальным "пшэкі". Клічце нас "бульбашы". Во! — клічце нас "клёцкі з душами".

Тут, на месцы, здаецца, стала зразумелым, што беларуская "тутэйшасць" — гэта стан, калі чалавек не задаецца пытаннем, чаму побач з ім, у адной вёсцы, жыве паляк, які не ўмее размаўляць па-польску, або беларус, у якога маці і бацька былі палякамі-каталікамі, або рускі старавер, які сваярдае, што памятае сябе і сваіх продкаў толькі жыхарамі Беларусі.

"Тутэйшасць" — гэта стан мужыка, які не ведае і ведаць не хоча, як яго гаспадыня гатуе штодзённую ежу. Гэта стан ратавання ад ламагалоўных пытанняў. Каб напісаць "крынічнай вадой" беларускага патрыятызму, мы паспрабавалі спытацца ў вёсцы Укля: "Маёцца тут у вас самыя стары мясцовы беларус?" "Быў, учора памёр, сёння пахаванне", — без жарту адказалі нам.

Мне падалося, што мы спазніліся. Дома я паглядзела на карту Еўропы. Захацелася ў примрочную дзяржаву Беларусь, зямную энергію якой ніхто не будзе абкрадаць і навязваць сваю дамінанту.

Не, мы не спазніліся, мы прыехалі нават зарана. Тут не выпелі яшчэ адказы на нашы пытанні. Львоў іх сабе ўжо задаў. Браслаў пакуль яшчэ не задумваўся.

Інэса КУР'ЯН



Грушаўская сядзіба. XIX ст. Малюнак Напалеона Орды.

Больш за два стагоддзі таму Тадэвуш Рэйтан, пасол Наваградскага ваяводства на варшаўскі сейм 1795 года, рашуча пратэставаў супраць трэцяга падзелу Рэчы Паспалітай і тым сваім чынам заслужыў пашану беларусаў і палякаў. Імя нашага земляка праславілі паэт Адам Міцкевіч, мастак Ян Матейка. Ды ўсё ж яно доўгі час замоўчвалася. З пэўных меркаванняў было засакрэчана месца пахавання нацыянальнага героя, бо Тадэвуш Рэйтан, як самагубца, не быў пахаваны на могілках. Распавядаюць, што ягоныя астанкі з лёхаў ляхавіцкага касцёла перазахавалі, пасля іх даследавала спецыяльная камісія. Падчас другой сусветнай вайны труна з верагоднымі астан-

камі Тадэвуша Рэйтана знікла. Звесткі пра жыццёвы шлях слаўтага земляка збірае ляхавіцкі краязнаўца, чысяляр Міхась Турыянскі, які ўжо агаласіў вынікі сваіх розшукаў і даследаванняў у мясцовай газеце і ў часопісе "Мастацтва". Дзеля далейшага даследавання гісторыі роднага раёна, прапаганды ведаў пра знакамітых людзей краю ён стварыў і сёлета зарэгістраваў гістарычнае таварыства "Тадэвуш Рэйтан". Да 255-годдзя слаўтага земляка сябры таварыства падрыхтавалі свой першы фест.

24 жніўня ў маляўнічым урочышчы непадалёк ад вёскі Грушаўка і былой сядзібы Рэйтанаў сабраліся ляхавіцкі энтузіясты з сем'ямі, гасці, жыхары навакольных вёсак. Сябры таварыства прывезлі сюды выставу — паказаць людзям вынікі сваіх шматгадовых пошукаў: даўнія малюнкi, фотаздымкі Грушаўскіх сядзібы і палаца, капліцы-пахавальні, посуд, часткі рыцарскага рыштунку, вырабаў даўніх ляхавіцкіх рамеснікаў, партрэт Тадэвуша

## СТВОРАНА ТАВАРЫСТВА "ТАДЭВУШ РЭЙТАН"

Рэйтана, намалюваны мастацкай-аматаркай Наталляй Турыянскай. Фэст пачаўся на дзядзінцы капліцы, у якой калісь захоўваліся знойдзеныя ў безыменнай магіле чалавечыя косці, ідэнтыфікаваныя даваеннымі польскімі гісторыкамі як астанкі Тадэвуша Рэйтана. Пяць

Рэйтана, намалюваны мастацкай-аматаркай Наталляй Турыянскай.

Фэст пачаўся на дзядзінцы капліцы, у якой калісь захоўваліся знойдзеныя ў безыменнай магіле чалавечыя косці, ідэнтыфікаваныя даваеннымі польскімі гісторыкамі як астанкі Тадэвуша Рэйтана. Пяць



Касцёл у Ляхавічах. Здымак пачатку XX ст.



Барэльф у гонар Тадэвуша Рэйтана ў ляхавіцкім касцёле. Здымак пачатку XX ст.

гадоў таму тут быў пастаўлены камень-валун з мемарыяльным знакам дзеля ўшанавання памяці слаўтага сына Наваградскай зямлі. Пра ягоныя жыццё і грамадзянскі подзвіг, пра неабходнасць аднавіць капліцу, сядзібу Рэйтанаў, пра намер стварыць у палацы, цяпер напаяўразбураным, культурны асяродок гаварыў прысутным Міхась Турыянскі. На ўрачыстасці выступіў рэдактар-складальнік кнігі "Памяць. Ляхавіцкі раён", кандыдат гістарычных навук Віталь

Скалабан, які перадаў таварыству кнігу ўспамінаў польскага гісторыка Кіневіча, пляменніка апошняга з Рэйтанаў, а таксама копіі дакументаў пра ўладароў Грушаўкі. Настаўнік Крывосынскай школы Леанід Чаранкевіч, таксама вядомы ў Ляхавіцкім раёне краязнаўца, шчыра вітаў сяброў таварыства — энтузіястаў захавання спадчыны, а да землякоў Рэйтана звярнуўся з просьбай актыўна дапамагаць аднаўляць будынкі сядзібы і парк.

Менавіта з такой мэтай — зацікавіць мясцовых жыхароў лёсам Грушаўскай сядзібы — і ладзілі фест ляхавіцкія энтузіясты. Бо, як сказаў Міхась Турыянскі, можна ўжо цяпер шмат што аднавіць, але і адрастаўравае зноў панішчаць.

На фэсце гучала і музыка, і песні, чыталіся вершы. Я быў падумаў, што сюды спецыяльна прывезлі вучняў ляхавіцкай музычнай школы. Але выявілася, што ігралі ды спявалі дзеці сяброў таварыства "Тадэвуш Рэйтан".

Здзіслаў СІЦЬКА



# КУЛЬТУРА

**"ЛАСІНЫ"** — гастронам з такой мянушкай стаіць на вуліцы Каліноўскага, недалёка ад кінатэатра "Вільнюс". Горад прырас- таў украінамі, і калісьці, не так даўно, гэты раён таксама быў краем горада, побач прасціраўся сасно- вы лес, які пазней быў адціснуты да мікрараёна "Зялёны Луг". І вось неяк зімовым адвяхоркам да ззяючай вітрыны гастрона- ма выйшаў жывы лось. Прыгледзеўся да чагосьці і, нядоўга думаючы, моцна баднуў шкло рогам. Вітрына, зразумела, разля- целася, спалоханы лось сігануў назад у сасоннік, а магазін з тае пары і дагэ- туль прызваецца "Ласіны"...

**"У ЮЗІКА"** — гастронам на праспекце Скары- ны, насупраць "Беларусьфільма". Некалі, у той час, калі праспект насіў імя зусім іншага не скажу чалавека — героя гісторыі — і калі Улада непакоілася аб залішняй папулярнасці алкаголю сярод насельніцтва, у гэтым га- стронаме працаваў грузчык з імем Юзэф. "Жывая вада" прадавалася ў стро- га азначаны гадзіны ці з адзінаццаці да дзевятнаццаці, ці наогул толькі пасля другой апоўдні, ды яшчэ па нормах — толькі па адной бутэльцы ці не больш за дзве, — былі чэргі, у іх, апусціўшы гало- вы, стаялі мурныя нерво- выя мужчыны... Але хто ведаў Юзика, мог не клапаціцца: за сімвалічную даплату той заўсёды быў рады дапамагчы пражу- чым. Так і павялося — з цягам часу нават калі жан- чыны з блізкага "сакрэтна- га" электрамеханічнага за- вода, калі ішлі ў абыд па закупы, то казалі: "Пайшлі да Юзика!" Хаця хадзілі не па гарэлку і нават не на спатканне з тым Юзікам...

**"ГІЯНЬКІ"**. Гэта піўная на вуліцы Ваўгарадскай, недалёка ад скрыжавання з вул. Кедыш, звычайны павільён з тонкімі сценамі. У часы сацыялізму тут стаялі піўныя аўтаматы, дзе куваль піва можна было атрымаць за дваццаць ка- пеек, а за дзесяць, нату- ральна — палову куваль. У гэтым і была зваба: сюды прыходзілі нават тыя, у каго на цэлы куваль грошай не хапала, бралі свае двецце грамаў піва і пры іх стаялі гадзінамі, узваліўшыся на высокія сталы на адной ножцы (якія былі, дарэчы, звычайнай мэбляй у такіх ка піўных і вакзальных бу- фетах). Сталы, зразумела, не вытрымлівалі, ламаліся. Вось тады нехта і прыду- маў — зрабіць сталы з вялікіх, у паўтара-два абх- ваты, чурбакоў з перарос- лых дрэваў, што спільваліся непадалёк... Цяпер іх ужо там няма, а назва заста- лася.

**"ПНУХА"**. Насупраць універсітэта, за Чырвоным касцёлам, калі той яшчэ быў Домам кіно, на першым паверсе будынка, дзе ста- лоўка і рэстаран "Папа- раць-кветка", была піўная. Інтэлектуалы-студэнты, пе-

рабраўшы, відаць, дзесятак мянушак, прыпыніліся на абрэвіятуры ПНУ — "Піўная Насупраць Універсітэта". З часам акадэмічная мянушка пе- ратварылася проста ў "Пнуху". І колькі б разоў гарадскія ўлады ні перабудоўвалі цесную за- бягалаўку, якія б назвы ні вывешвалі над уваходам, яна ўсё роўна застаецца "Пнухай" — следства пераемнасці пакаленняў студэнтаў, асноўнага тут кантынгенту. Хаця некато- рыя сёння нават і не ве- даюць этымалогіі назвы...

**"ПАМІДОР"** — гэтак сярод аматараў піва назы- ваецца піўнуха, што месці- цца ля кінатэатра "Пера- мога". Наведваецца сюды публіка даволі разнастай-

беларускія панкі на гэта кажучы: "Наша труба зро- блена па рэцэпце Паганіні".

**"ПАМЫЙКА"** — бар на рагу праспекта Ф.Скары- ны і вуліцы Леніна ў цо- кальным памяшканні. Ця- пер на першым паверсе будынка месціцца амеры- канскі рэстаран "Макдо- нальдс". Трэба адзначыць, што ў 70-80-х гадах заўзя- тымі кліентамі славага бара былі "фарцоўшчыкі" і "валютчыкі", студэнты і бес- працоўныя, таму і ягоная назва "Памыйка" літараль- на адлюстроўвала і дапаў- няла сацыяльнае асярод- дзе сацыялістычнага ладу. Акрамя катэіля са слівай у бакале там можна было набыць ксеракснае выдан- не твораў Салжаніцына і арыгінальныя амерыканс- кія джынсы фірмы "Levis", "Wrangler". Прычым літар- турны твор каштаваў 10 рублёў, штаны — дзве сты- пендыі, а катэіль — 1 ру- бель 67 капеек. Дзяляр меў

дэмакратыі быў агульны тост "за мастацтва!" мэт- ра сталічнай сцэны і сту- дэнтаў тэатральнага фа- культэта. У святочныя дні публіка засяджалася. І толькі пад раніцу знакамі- тага стомленага Галя вы- лючала святло пад рыту- альны заклік: "Усе ў сад!"

**"ФЭЛЯ"**. У тыя даўнія часы, калі на стадыёне "Ды- нама" яшчэ не было "Ды- нама", то-бок аднайменна- га рэчавага рынку, — вакол вялікага келіха з трыбунамі і сектарамі былі раскінутыя плячовачкі для міні-футбо-

пазнавальнасці зашыфро- ваваюць сэнс "базіснага", па- чатковага слова. А калі тут яшчэ прымешваюцца аса- цятыўныя сувязі, то ўво- гуле ніколі не здагадаеш- ся. Наўрад ці госць нашай сталіцы, шпацыруючы па тэатральным скверы, што побач з Нацыянальным Акадэмічным тэатрам імя Янкі Купалы, скеміць, чаму гэты прыгожы куточак, дзе час цячэ размерана, ціха, у народзе клічуць "Панікай". Тут векавыя таполі, лаўкі ў цаністых прысадах, дзе збіраюцца маладыя людзі,

жоўскай, таксама жылы дом. Празваны яны гэтак таму, што вельмі ўжо даў- жэзныя. Але з гэтым пра- вам "Кітайскай сцяной" можна называць любы рас- цягнуты на ўсю вуліцу дом. Таксама ў нашым бела- рускім мегаполісе ёсць два гастронамы, якія называюць "Падковамі". Адзін каля вак- зала, другі каля кінатэатра "Мір". Абедзве крамы атры- малі свае назвы таму, што будовай нагадваюць вяліз- ныя падковы.

Існуюць больш арыгі- нальны назвы. Не паспелі пабудоваць Палац рэс- публікі на Цэнтральнай плошчы, як яго ахрысцілі ў народзе "саркафагам", бо каля дзесяці гадоў ён быў толькі цёмна-шэрай бетон- ной каробкай, якая нагад- вала кадры хронікі пра Чар- нобільскую АЭС.

У "Серабранцы" на скрыжаванні вуліцы Пляха- нава і праспекта Ракасоў- скага надаўна пабудавалі хмарачос мікрараённага значэння. Высотны дом. Але не паспелі яго здаць жылцам, як яго ўжо дзе- нідзе называюць "Пізанс- кай вежай". Чаму? Едуць ў тралейбусе па праспекце Ракасоўскага, мой сябра сказаў: "Уважліва глядзі на гэты дом і сачы за іншымі, ніжэйшымі". Сапраўды, дом нейкі крывы, нахляецца, па- дае. Сапраўдная мінская Пізанская вежа.

А каму з жыхароў на- шай сталіцы невядома мянушка бірузова-зелена- ватага, выгнутага лацінс- кага літарай "S", даволі прэ- стыжнага жылога дома каля Камяроўскага рынку? Якая яна? Правільна. "До- лар". Ці "Далар". Час, бе- зумоўна, на месцы не стаіць, цяпер можна пачуць і "Бакс".

Вельмі яскравай і ары- гінальнай можна лічыць мянушку, якую атрымалі адразу два будынкі-двай- няты, якія калісь належалі Акадэміі Навук Беларусі, што па вуліцах Сурганова і Скарыны. Высоткі, сімет- рычна размешчаныя адна да адной, нейкаму выска- ляку, а можа і каверзнаму навукоўцу, нагадалі "вушы асла". Так і стаяць яны па жыцці "Аслінымі Вушамі". Застаецца толькі наывра- шаным пытанне, чаму вушы менавіта асла, а не, напры- клад, каня ці доberman-пінчэ- ра. Прапануем версію — гэта, каб акадэмікі не вельмі задаваліся. А ўвогуле, нічо- га кашчуннага ў гэтым няма, сімвал дэмакратыч- най партыі Амерыкі такса- ма асёл. Не трэба браць мянушкі да галавы.

**Зразумела, аўтары не здолелі прывесці ўсе "народныя" назвы і ўсе іхнія тлумачэнні, што датычацца Мінска. Нельга ахапіць неахоп- нае — але трэба да гэ- тага імкнуцца! Таму звяртаемся да чытачоў: падтрымайце пачынан- не. Раскажыце пра цікавыя назвы і звяза- ныя з імі гісторыі ў сваім горадзе ці мястэчку. Гэта ж, напэўна, і ёсць крупіцы радзімы, калі іх успамінаюць перад ад- 'ездам. Чаму б не?**

**Жанна ВАСАНСКАЯ  
Зміцер ВОЛКАЎ  
Ігар КЛОКАЎ  
Серж МІНСКЕВІЧ**

## ГЛЯДЗІЦЕ МУТНЫМ ВОКАМ

### НА ЛЕПШ ЗАЙДЗІЦЕ ДА ЮЗІКА

ная — ад слесараў да па- этаў. Апошнія часам глас- на чытаюць тут свае вер- шы, што чамусьці нікога не палохае і не здзіўляе. І клічуць гэтую піўнуху "Па- мідорам" не таму, што тут да піва падаюць салёныя кія памідорчыкі, і не таму, што ў кагосьці імі кідаю- ца. Проста вельмі доўгі час утульнасць дадзенай уста- новы стваралі вялікія чыр- вонныя фіранкі, якія, на жаль, цяпер замянілі белыя. Але назва замацавалася — "Памідор". І таму, калі нех- та кажа: "Хадзем да Памі- дора", гэта яшчэ не зна- чыць, што ён начытаўся "Чыпаліна" Джані Радары ці яму захацелася салаты.

**"ТРУБА"** — трубы бы- ваюць вадаскопавыя, му- зычныя... А на праспекце Францыска Скарыны ля ГУМа ёсць труба, якая збірае тусовачную мо- ладзь. Гэта падземны пе- раход. Зазвычай сярод менскай моладзі гэтак і кажучы: "Сустрэнемся ў трубе". Таму вядомыя пе- сенныя словы "Труба кліча..." маюць цяпер зусім іншы сакральны сэнс. Ход- зяць чуткі, што ў Маскве нібыта таксама ёсць па- добны трубапераход. Але

вагу ў "Памыйцы" ў савецкі час — 1 рубель 30 капеек, а не 67 капеек, як пісала ў той час газета "Известия".

**"МУТНАЕ ВОКА"** — рэ- старан, які аблюбовалі тэ- атралы ў памяшканні Дома мастацтваў. Фасад ягоны к'я глядзіць на праспект Ф.Скарыны, а тыл "чапляе" будынок Акружнага дома афіцэраў.

У сярэдзіне 80-х гг., калі рамонт кафе "Кефір", што месціўся ў Доме літарату- раў, зацягнуўся, сюды, у "Мутнае вока" шчыльнымі радамі перайшоў і літарату- рны бамонд краіны. Мес- ца хапала ўсім. Шмат творчых сумесных праек- таў чулі сталы і сцены пер- шага паверха Дома мас- тацтваў. Кожная рэстара- цыя павінна мець свой ко- зыр. Быў ён і ў "Мутнага вока" — афіцэрынтка Галі- на, выказы якой зрабіліся гістарычнымі. Напачатку веча яна заўсёды пры- вячала ўчарашніх кліентаў (дарэчы, пастаянства — таксама козыр "М.в."): "Ба! Вы і сёння прыйшлі?! Іншыя людзі памерлі б яшчэ ўчора!" Сапраўды, там не было лішніх людзей. Усе — пэўныя. А апагеем сапраўднай рэстараннай

ла. Там збіраліся аматары паганяць скуранога калаб- ка. Нават праходзілі чэмпі- янаты Мінска па двор-фут- болу. Пальба па вераб'ях і па сетках брамак, звараных з жалезных труб, вялася кругласезонна. І кругласе- зонна пасля гульні хацела- ся піць. І часцяком спорт- аматары суцішалі сваю смагу ў склэпіку, які ўсе на- зывалі "Фэляй". Да бараць- бы з п'янствам і алкагалі- зам, распачатай Міхаілам Гарбачовым, у ім прадава- лася піва, пасля толькі квас. Цяпер у гэтым склэпіку можна і віна пакаштаваць. А "Фэляй" яго прызвалі воль- з якой прычыны: склэпik знаходзіцца за гастрона- мам, які мае таксама ад- мысловую назву — "пад гадзінікам", гэта насупраць будынка КДБ, ён вельмі маленёк, і ў добрае надво- р'е піўцы выносілі кувалі ў скверык насупраць гэтага жоўтага гмаху, і няспешна пацягвалі пенны напой на лаўках каля грознай фігу- ры жалезнага Фелікса Эд- мундавіча Дзяржынскага. Народ не любіць доўгія імё- ны...

**"ПАНИКА"**. Народныя скарачэнні, бывае, да не-

абмяркоўваюць свае праб- лемы, п'юць, як прынята, самы модны напой (піва), тут улетку асвятляе павет- болу. Пальба па вераб'ях і па сетках брамак, звараных з жалезных труб, вялася кругласезонна. І кругласе- зонна пасля гульні хацела- ся піць. І часцяком спорт- аматары суцішалі сваю смагу ў склэпіку, які ўсе на- зывалі "Фэляй". Да бараць- бы з п'янствам і алкагалі- зам, распачатай Міхаілам Гарбачовым, у ім прадава- лася піва, пасля толькі квас. Цяпер у гэтым склэпіку можна і віна пакаштаваць. А "Фэляй" яго прызвалі воль- з якой прычыны: склэпik знаходзіцца за гастрона- мам, які мае таксама ад- мысловую назву — "пад гадзінікам", гэта насупраць будынка КДБ, ён вельмі маленёк, і ў добрае надво- р'е піўцы выносілі кувалі ў скверык насупраць гэтага жоўтага гмаху, і няспешна пацягвалі пенны напой на лаўках каля грознай фігу- ры жалезнага Фелікса Эд- мундавіча Дзяржынскага. Народ не любіць доўгія імё- ны...

Што, праглядзеўшы ла- гічны ланцужок? "Хлопчык з лебедзем" — "Панікоўскі з гусем", толькі ў дзяцінстве!

ПРЫ ЧЫМ ТУТ АСЁЛ?

Як бачна, назвы-мянушкі месцаў горада (піўных і не зусім) паходзяць з гістарыч- ных, жыццёвых і літаратур- ных алюзіяў і асацыяцый. А будынкі, збоўшага, атрым- ліваюць свае назвы павод- ле сваіх вонкавых абрысаў. Я ведаю ў Менску дзве "Кітайскія сцяны" — адна жылы дом на вуліцы Тан- кавай, другая — на Стара-

# КУЛЬТУРА

**ШТОТЫДНЁВАЯ ГРАМАДСКА- АСВЕТНІЦКАЯ ГАЗЕТА**  
Выдаецца  
з кастрычніка 1991 года

Заснавальнік —  
**Міністэрства культуры  
Рэспублікі Беларусь**

Галоўны рэдактар —  
**Людміла КРУШЫНСКАЯ**

Рэдакцыйная калегія:  
**Валянцін АКУДОВІЧ** (першы намеснік  
галоўнага рэдактара), **Арсен БАЊІЦКІ**,  
**Андрэй ВАШКЕВІЧ** (намеснік галоўнага  
рэдактара — адказны сакратар),  
**Валеры ГЕДРОЙЦ**, **Уладзімір ГІЛЕТ**,  
**Валянцін ЕЛІЗАР'ЕЎ**,  
**Сяргей ЗАКОННІКАЎ**,  
**Вольга ІПАТАВА** (рэдактар аддзела),  
**Ігар КЛОКАЎ** (рэдактар аддзела),  
**Анатоль КУДРАВЕЦ**, **Мікола КУПАВА**,  
**Алена ПІСЬМЯНКАВА**  
(рэдактар аддзела),  
**Міхаіл ПТАШУК**, **Алег ТРУСАЎ**,  
**Юрый ЦВЯТКОЎ**, **Васіль ШАРАНГОВІЧ**

Рэдакцыя:  
Рэдактары аддзелаў —  
**Міхась БАШУРА**,  
**Жанна ВАСАНСКАЯ**,  
**Барыс КРЭПАК**  
Спецкарэспандэнты:  
**Зміцер ВІШНЁЎ**,  
**Сяргей МІНСКЕВІЧ**  
Загадчык аддзела фоталіюстрацый —  
**Генадзь ЖЫНКОЎ**  
Мастацкі рэдактар —  
**Наталія ОВАД**  
Карэктар — **Мая КЛІМОВІЧ**

Рэгістрацыйнае пасведчанне № 418.

**Адрас рэдакцыі:**  
220029, МІНСК (МЕНСК),  
вул. ЧЫЧЭРЫНА, 1.  
Тэлефон: (017) 276-94-66

Рукапісы аб'ёмам больш за  
адзін аўтарскі аркуш не прымаюцца.  
Аўтарскія рукапісы не рэцэнзуюцца  
і не вяртаюцца.  
Меркаванні аўтара могуць  
не адпавядаць  
пункту гледжання рэдакцыі.

Аўтары нясучь адказнасць  
за дакладнасць матэрыялаў.

© "Культура", 1997.  
Фармат А3.  
Індэкс 63875.  
Агульны наклад 3480.

Падпісана ў свет 18.09.97. у 15.30.  
Замова **5548**

Друкарня выдавецтва  
"Беларускі Дом друку".  
220013, г. Мінск,  
пр. Ф. Скарыны, 79.

М. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12.  
Д. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12.